



# Генеральная Ассамблея

Distr.: General  
29 November 2018  
Russian  
Original: English

Семьдесят третья сессия

Пункт 70 повестки дня

## Поощрение и защита прав детей

### Доклад Третьего комитета

*Докладчик:* г-жа Катарина Концетт-Штоффль (Австрия)

## I. Введение

1. На своем 3-м пленарном заседании 21 сентября 2018 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить в повестку дня своей семьдесят третьей сессии пункт, озаглавленный:

«Поощрение и защита прав детей:

- а) поощрение и защита прав детей;
- б) последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей»,

и передать его Третьему комитету.

2. Третий комитет провел общее обсуждение этого пункта на своих 11–15-м заседаниях 9–11 октября 2018 года. Комитет рассмотрел предложения и принял решения по этому пункту на своих 46-м, 48-м и 55-м заседаниях 13, 15 и 20 ноября. Информация о ходе состоявшегося в Комитете обсуждения содержится в соответствующих кратких отчетах<sup>1</sup>.

3. При рассмотрении данного пункта Комитет имел в своем распоряжении следующие документы:

### Пункт 70 а)

#### Поощрение и защита прав детей

Доклад Комитета по правам ребенка (A/73/41)

<sup>1</sup> A/C.3/73/SR.11, A/C.3/73/SR.12, A/C.3/73/SR.13, A/C.3/73/SR.14, A/C.3/73/SR.15, A/C.3/73/SR.46, A/C.3/73/SR.48 и A/C.3/73/SR.55.



Доклад Генерального секретаря о детских, ранних и принудительных браках (A/73/257)

Доклад Генерального секретаря о защите детей от издевательств (A/73/265)

Доклад Генерального секретаря о состоянии Конвенции о правах ребенка (A/73/272)

Ежегодный доклад Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей (A/73/276)

Доклад Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах (A/73/278)

Записка Генерального секретаря, препровождающая доклад Специального докладчика по вопросу о торговле детьми и сексуальной эксплуатации детей, включая детскую проституцию, детскую порнографию и изготовление прочих материалов о сексуальных надругательствах над детьми (A/73/174 и A/73/174/Corr.1)

#### **Пункт 70 b)**

#### **Последующие меры по выполнению решений специальной сессии по положению детей**

Доклад Генерального секретаря о последующих мерах по выполнению решений специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей (A/73/223)

4. На своем 11-м заседании 9 октября Комитет заслушал вступительное заявление Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах, которая ответила на вопросы и замечания представителей Эстонии, Катара, Испании, Словении, Европейского союза, Швейцарии, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Канады, Германии, Малайзии, Сирийской Арабской Республики, Судана, Саудовской Аравии, Объединенных Арабских Эмиратов, Южной Африки, Алжира, Йемена, Марокко, Лихтенштейна, Израиля и Ливии, а также наблюдателя от Государства Палестина.

5. На том же заседании Специальный представитель Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей сделала вступительное заявление и ответила на вопросы и замечания представителей Европейского союза, Сирийской Арабской Республики, Испании, Португалии, Швейцарии, Мексики, Норвегии, Бразилии, Эстонии, Словении и Доминиканской Республики.

6. Кроме того, на том же заседании с заявлением выступил наблюдатель от Совета Европы.

7. Также на 11-м заседании Директор Отдела по программам Детского фонда Организации Объединенных Наций сделал вступительное заявление и ответил на вопросы и замечания представителей Сирийской Арабской Республики и Коста-Рики.

8. На своем 12-м заседании 9 октября Комитет заслушал вступительное заявление Председателя Комитета по правам ребенка, которая ответила на вопросы и замечания представителей Японии, Швейцарии, Европейского союза, Мексики и Соединенного Королевства.

9. На том же заседании Специальный докладчик по вопросу о торговле детьми и сексуальной эксплуатации детей, включая детскую проституцию, детскую порнографию и изготовление прочих материалов о сексуальных надругательствах над детьми, сделала вступительное заявление и ответила на вопросы

и замечания представителей Южной Африки, Соединенного Королевства, Соединенных Штатов, Европейского союза, Ирландии, Доминиканской Республики и Мексики.

10. Кроме того, на том же заседании Независимый эксперт — ведущий автор глобального исследования по вопросу о положении детей, лишенных свободы, сделал вступительное заявление и ответил на вопросы и замечания представителей Испании, Южной Африки, Австрии, Мексики, Швейцарии, Европейского союза и Германии (также от имени Франции).

## II. Рассмотрение предложений

### A. Проект резолюции [A/C.3/73/L.22/Rev.1](#)

11. На своем 48-м заседании 15 ноября Комитет имел в своем распоряжении проект резолюции «Детские, ранние и принудительные браки» ([A/C.3/73/L.22/Rev.1](#)), который заменил собой проект резолюции [A/C.3/73/L.22](#) и который представили Алжир, Ангола, Аргентина, Белиз, Бенин, Гана, Грузия, Замбия, Зимбабве, Испания, Италия, Канада, Кения, Коста-Рика, Лесото, Либерия, Ливан, Мали, Монако, Монголия, Нидерланды, Парагвай, Румыния, Центральноафриканская Республика, Эритрея, Эфиопия и Южный Судан. Впоследствии к числу авторов проекта резолюции присоединились Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Бельгия, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Буркина-Фасо, Бурунди, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гамбия, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Египет, Израиль, Иордания, Ирландия, Исландия, Кабо-Верде, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коморские Острова, Латвия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мадагаскар, Малави, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Намибия, Нигер, Нигерия, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Перу, Португалия, Республика Корея, Сальвадор, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Сейшельские Острова, Сенегал, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соломоновы Острова, Таиланд, Тимор-Лешти, Того, Тунис, Туркменистан, Турция, Уганда, Украина, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Чад, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Экваториальная Гвинея, Эстония, Южная Африка и Япония.

12. На том же заседании секретарь Комитета зачитал заявление о последствиях принятия этого проекта резолюции для бюджета по программам.

13. Кроме того, на том же заседании с заявлением выступил представитель Замбии.

14. Также на 48-м заседании представитель Соединенных Штатов выступил с заявлением, в устной форме предложил внести поправку в двадцать третий пункт преамбулы и пункты 14, 17 и 18 постановляющей части проекта резолюции [A/C.3/73/L.22/Rev.1](#) и предложил сделать небольшой перерыв в заседании.

15. На том же заседании заявление сделал представитель Канады, выступавший также от имени Замбии.

16. Кроме того, на том же заседании Председатель выступил с заявлением, на которое ответил представитель Канады.

17. Также на 48-м заседании с заявлением выступил представитель Соединенных Штатов, после чего секретарь Комитета выступил с разъяснением.

18. На том же заседании представитель Соединенных Штатов предложил сделать перерыв в заседании в соответствии с правилом 118 правил процедуры Генеральной Ассамблеи.

19. Также на том же заседании предложение сделать перерыв в заседании было отклонено в ходе заносимого в отчет о заседании голосования 73 голосами против 33 при 33 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

*Голосовали за:*

Алжир, Бангладеш, Бахрейн, Бурунди, Бутан, Гайана, Джибути, Египет, Индия, Ирак, Йемен, Камерун, Кирибати, Коморские Острова, Малайзия, Мальдивские Острова, Мьянма, Науру, Непал, Нигер, Нигерия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Панама, Сан-Томе и Принсипи, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Судан, Того, Эритрея, Эфиопия.

*Голосовали против:*

Австралия, Австрия, Андорра, Аргентина, Белиз, Бельгия, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Ботсвана, Бразилия, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Замбия, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кабо-Верде, Канада, Кипр, Колумбия, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Куба, Латвия, Ливан, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мали, Мальта, Мексика, Монако, Монголия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Оман, Пакистан, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Сейшельские Острова, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Тунис, Турция, Уругвай, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Эквадор, Эстония, Южная Африка, Япония.

*Воздержались:*

Ангола, Афганистан, Бруней-Даруссалам, Вануату, Вьетнам, Гватемала, Гондурас, Израиль, Индонезия, Иордания, Казахстан, Катар, Китай, Конго, Кот-д'Ивуар, Лесото, Маврикий, Мозамбик, Намибия, Папуа — Новая Гвинея, Республика Корея, Руанда, Самоа, Саудовская Аравия, Сингапур, Соломоновы Острова, Сьерра-Леоне, Таиланд, Фиджи, Филиппины, Шри-Ланка, Экваториальная Гвинея, Ямайка.

20. На том же заседании с заявлениями выступили представители Новой Зеландии (также от имени Австралии, Австрии, Аргентины, Бельгии, Дании, Ирландии, Исландии, Италии, Коста-Рики, Лихтенштейна, Мексики, Нидерландов, Норвегии, Словении, Соединенного Королевства, Уругвая, Филиппин, Финляндии, Франции, Черногории, Швейцарии, Швеции, Эквадора, Эстонии и Японии), Российской Федерации, Намибии, Уругвая, Кубы, Южной Африки, Австралии и Канады.

21. Также на том же заседании в результате заносимого в отчет о заседании голосования Комитет отклонил устную поправку, предложенную Соединенными Штатами, 96 голосами против 33 при 35 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

*Голосовали за:*

Бахрейн, Беларусь, Бруней-Даруссалам, Бурунди, Гайана, Гватемала, Джибути, Египет, Зимбабве, Ирак, Йемен, Камбоджа, Камерун, Катар, Китай, Кувейт, Ливия, Малайзия, Науру, Нигерия, Никарагуа, Объединенные

Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Саудовская Аравия, Сент-Люсия, Соединенные Штаты Америки, Сомали, Судан, Суринам, Эритрея, Эфиопия, Ямайка.

*Голосовали против:*

Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Аргентина, Армения, Белиз, Бельгия, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, бывшая югославская Республика Македония, Вануату, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Замбия, Израиль, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кабо-Верде, Канада, Кипр, Кирибати, Колумбия, Конго, Корейская Народно-Демократическая Республика, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Куба, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Латвия, Ливан, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мали, Мальта, Мексика, Монако, Монголия, Намибия, Нигер, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Сейшельские Острова, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соломоновы Острова, Таиланд, Тунис, Турция, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Экваториальная Гвинея, Эстония, Южная Африка, Южный Судан, Япония.

*Воздержались:*

Алжир, Ангола, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бутан, Гаити, Гамбия, Гана, Гондурас, Демократическая Республика Конго, Индия, Индонезия, Иордания, Казахстан, Кения, Кыргызстан, Лесото, Маврикий, Мальдивские Острова, Мозамбик, Мьянма, Непал, Российская Федерация, Самоа, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сент-Китс и Невис, Сингапур, Сьерра-Леоне, Таджикистан, Тимор-Лешти, Уганда, Узбекистан, Центральноафриканская Республика.

22. Перед голосованием с заявлением выступил представитель Соединенных Штатов и заявления по мотивам голосования сделали представители Австрии (от имени Европейского союза и Албании, Боснии и Герцеговины, бывшей югославской Республики Македонии, Исландии, Норвегии и Сербии), Соединенного Королевства и Финляндии (от имени также Дании, Исландии, Норвегии и Швеции). С заявлениями по мотивам голосования после его проведения выступили представители Ямайки, Пакистана, Нигерии, Ливии, Египта и Индонезии.

**Принятие решения по проекту резолюции [A/C.3/73/L.22/Rev.1](#) в целом**

23. На 48-м заседании 15 ноября с заявлением выступил представитель Российской Федерации.

24. Также на 48-м заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.3/73/L.22/Rev.1](#) в целом (см. пункт 56, проект резолюции I).

25. После принятия проекта резолюции с заявлением выступил наблюдатель от Святого Престола.

## **В. Проект резолюции [A/C.3/73/L.25/Rev.1](#)**

26. На своем 46-м заседании 13 ноября Комитет имел в своем распоряжении проект резолюции «Защита детей от издевательств» ([A/C.3/73/L.25/Rev.1](#)), который заменил собой проект резолюции [A/C.3/73/L.25](#) и который представили Бразилия, Гондурас, Дания, Канада, Коста-Рика, Лесото, Мексика, Парагвай, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Хорватия, Центральноафриканская Республика и Эквадор. Впоследствии к числу авторов проекта резолюции присоединились Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Аргентина, Армения, Багамские Острова, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Босния и Герцеговина, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гамбия, Гватемала, Гвинея, Германия, Греция, Грузия, Доминиканская Республика, Израиль, Индонезия, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Казахстан, Кипр, Кирибати, Колумбия, Латвия, Ливан, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Марокко, Микронезия (Федеративные Штаты), Монако, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Сейшельские Острова, Сент-Китс и Невис, Сербия, Словакия, Словения, Сьерра-Леоне, Таиланд, Турция, Украина, Филиппины, Финляндия, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Шри-Ланка, Эстония, Южная Африка, Япония.

27. На том же заседании с заявлением выступил представитель Мексики.

28. Также на том же заседании Комитет принял проект резолюции [A/C.3/73/L.25/Rev.1](#) (см. пункт 56, проект резолюции II).

## **С. Проект резолюции [A/C.3/73/L.26/Rev.1](#) и поправка, содержащаяся в документе [A/C.3/73/L.61](#)**

29. На своем 55-м заседании 20 ноября Комитет имел в своем распоряжении проект резолюции «Права ребенка» ([A/C.3/73/L.26/Rev.1](#)), который заменил проект резолюции [A/C.3/73/L.26](#) и который представили Австрия, Албания, Андорра, Аргентина, Белиз, Бельгия, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Бразилия, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гватемала, Германия, Гондурас, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Ирландия, Испания, Италия, Кипр, Колумбия, Коста-Рика, Латвия, Лесото, Ливан, Литва, Люксембург, Мальта, Мексика, Монако, Монголия, Нидерланды, Панама, Перу, Польша, Португалия, Республика Молдова, Румыния, Сальвадор, Сейшельские Острова, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Того, Украина, Уругвай, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Чили, Швеция, Эквадор и Эстония.

30. На том же заседании представитель Уругвая сделал заявление и внес устные изменения в проект резолюции<sup>2</sup>.

31. Также на том же заседании к числу авторов проекта резолюции с внесенными в него устными изменениями присоединились Австралия, Армения, Бенин, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика Македония, Исландия, Казахстан, Канада, Кот-д'Ивуар, Куба, Кыргызстан, Либерия, Лихтенштейн, Мадагаскар, Мальдивские Острова, Марокко, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Парагвай, Республика Корея, Самоа, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи,

<sup>2</sup> См. [A/C.3/73/SR.55](#).

Таиланд, Тимор-Лешти, Тунис, Турция, Филиппины, Швейцария, Шри-Ланка и Япония.

32. Также на 55-м заседании сделал заявление представитель Австрии (от имени Европейского союза и Албании, Боснии и Герцеговины, бывшей югославской Республики Македонии, Грузии, Республики Молдова, Сербии и Черногории).

33. На том же заседании с заявлением по порядку ведения заседания выступил представитель Коморских Островов.

34. Также на том же заседании с заявлением выступил представитель Уругвая.

35. Также на 55-м заседании секретарь Комитета объявил, что Мексика вышла из числа авторов проекта резолюции с внесенными в него устными изменениями.

36. На том же заседании представитель Мексики выступил с заявлением и предложил устную поправку к пункту 21 постановляющей части проекта резолюции с внесенными в него устными изменениями.

37. Также на том же заседании представитель Соединенных Штатов выступил с заявлением и предложил устную поправку к пункту 21 проекта резолюции с внесенными в него устными изменениями.

38. Также на 55-м заседании секретарь Комитета выступил с разъяснением относительно последовательности решений, которые Комитет примет по этому проекту резолюции и устным поправкам.

39. На том же заседании представители Соединенных Штатов и Коморских Островов выступили с заявлениями по порядку ведения заседания, на которые ответили секретарь Комитета и Председатель.

40. Также на том же заседании с заявлением выступил представитель Мексики.

#### **Принятие решения по поправке, содержащейся в документе [A/C.3/73/L.61](#)**

41. На своем 55-м заседании 20 ноября Комитет имел в своем распоряжении поправку к проекту резолюции [A/C.3/73/L.26/Rev.1](#), содержащуюся в документе [A/C.3/73/L.61](#) и представленную Суданом. Впоследствии к числу авторов поправки присоединилась Сирийская Арабская Республика.

42. На том же заседании с заявлением выступил представитель Судана.

43. Также на том же заседании с заявлением выступил представитель Уругвая.

44. Также на 55-м заседании в результате заносимого в отчет о заседании голосования Комитет отклонил проект поправки 105 голосами против 20 при 37 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

#### *Голосовали за:*

Бахрейн, Беларусь, Бурунди, Египет, Зимбабве, Ирак, Йемен, Камерун, Китай, Корейская Народно-Демократическая Республика, Мьянма, Оман, Пакистан, Российская Федерация, Саудовская Аравия, Сирийская Арабская Республика, Судан, Филиппины, Эритрея, Южный Судан.

#### *Голосовали против:*

Австралия, Австрия, Албания, Андорра, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Армения, Афганистан, Бангладеш, Барбадос, Белиз, Бельгия, Бенин, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Буркина-Фасо, бывшая югославская Республика

Македония, Вануату, Венгрия, Венесуэла (Боливарианская Республика), Гаити, Гамбия, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германия, Гондурас, Гренада, Греция, Грузия, Дания, Доминиканская Республика, Замбия, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Кабо-Верде, Канада, Кипр, Колумбия, Конго, Коста-Рика, Кот-д'Ивуар, Латвия, Либерия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Малави, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Маршалловы Острова, Мексика, Микронезия (Федеративные Штаты), Монако, Монголия, Намибия, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Сальвадор, Самоа, Сан-Марино, Сейшельские Острова, Сенегал, Сент-Китс и Невис, Сент-Люсия, Сербия, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сьерра-Леоне, Таиланд, Тимор-Лешти, Тринидад и Тобаго, Украина, Уругвай, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Эквадор, Эстония, Ямайка, Япония.

*Воздержались:*

Алжир, Ангола, Багамские Острова, Бруней-Даруссалам, Бутан, Вьетнам, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Казахстан, Камбоджа, Катар, Кения, Кирибати, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Маврикий, Мавритания, Малайзия, Марокко, Непал, Объединенные Арабские Эмираты, Папуа — Новая Гвинея, Руанда, Сан-Томе и Принсипи, Сингапур, Соединенные Штаты Америки, Соломоновы Острова, Суринам, Турция, Уганда, Фиджи, Центральноафриканская Республика, Шри-Ланка, Эфиопия.

45. Перед голосованием с заявлениями по мотивам голосования выступили представители Австрии (от имени Европейского союза и Албании, Боснии и Герцеговины, бывшей югославской Республики Македонии, Грузии, Сербии и Черногории) и Лихтенштейна (от имени также Австралии, Исландии, Канады, Новой Зеландии, Норвегии и Швейцарии). После голосования с заявлением выступил представитель Сирийской Арабской Республики.

**Принятие решения по первой устной поправке**

46. На 55-м заседании 20 ноября представитель Соединенных Штатов сделал заявление по порядку ведения заседания, на которое ответил секретарь Комитета.

47. На том же заседании Председатель постановил, что Комитет в соответствии с правилом 113 правил процедуры Генеральной Ассамблеи сначала приступит к принятию решения по устной поправке, предложенной Мексикой, поскольку устная поправка, предложенная Соединенными Штатами, зависит от результатов голосования по устной поправке, предложенной Мексикой.

48. Также на том же заседании с заявлением по порядку ведения заседания выступил представитель Мексики.

49. На том же заседании с заявлениями выступили представители Соединенных Штатов и Уругвая.

50. Также на своем 55-м заседании Комитет в результате заносимого в отчет о заседании голосования отклонил указанную устную поправку 74 голосами против 11 при 81 воздержавшемся. Голоса распределились следующим образом:



*Голосовали за:*

Австралия, Аргентина, Ливан, Маршалловы Острова, Мексика, Норвегия, Суринам, Таиланд, Тунис, Швейцария, Южная Африка.

*Голосовали против:*

Азербайджан, Алжир, Ангола, Антигуа и Барбуда, Барбадос, Бахрейн, Беларусь, Бенин, Бруней-Даруссалам, Буркина-Фасо, Бурунди, Габон, Гайана, Гаити, Гамбия, Гана, Гвинея, Демократическая Республика Конго, Джибути, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Йемен, Камерун, Катар, Кения, Китай, Коморские Острова, Конго, Кот-д'Ивуар, Кувейт, Ливия, Мавритания, Мадагаскар, Малави, Малайзия, Мали, Марокко, Мозамбик, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Парагвай, Российская Федерация, Руанда, Саудовская Аравия, Сейшельские Острова, Сенегал, Сент-Китс и Невис, Сент-Люсия, Сирийская Арабская Республика, Соединенные Штаты Америки, Судан, Сьерра-Леоне, Тимор-Лешти, Того, Уганда, Центральнаяафриканская Республика, Чад, Экваториальная Гвинея, Эритрея, Эсватини, Эфиопия, Южный Судан, Ямайка.

*Воздержались:*

Австрия, Албания, Андорра, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Белиз, Бельгия, Болгария, Боливия (Многонациональное Государство), Босния и Герцеговина, Ботсвана, Бразилия, Бутан, бывшая югославская Республика Македония, Венгрия, Вьетнам, Гватемала, Германия, Гондурас, Греция, Грузия, Дания, Доминиканская Республика, Индия, Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Камбоджа, Канада, Кипр, Кирибати, Колумбия, Коста-Рика, Латвия, Либерия, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Мальта, Монако, Монголия, Мьянма, Намибия, Непал, Нидерланды, Новая Зеландия, Панама, Папуа — Новая Гвинея, Перу, Польша, Португалия, Республика Корея, Республика Молдова, Румыния, Самоа, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Сербия, Сингапур, Словакия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соломоновы Острова, Турция, Украина, Уругвай, Фиджи, Филиппины, Финляндия, Франция, Хорватия, Черногория, Чехия, Чили, Швеция, Шри-Ланка, Эквадор, Эстония, Япония.

51. Перед голосованием заявление сделал представитель Коморских Островов, который выступал от имени Группы африканских государств, и с заявлениями по мотивам голосования выступили представители Австрии (от имени Европейского союза) и Австралии. С заявлениями по мотивам голосования после его проведения выступили представители Исландии (от имени также Лихтенштейна и Новой Зеландии), Канады и Южной Африки.

**Принятие решения по второй устной поправке**

52. На 55-м заседании 20 ноября представитель Соединенных Штатов сделал заявление о том, что с учетом постановления Председателя и в свете отклонения устной поправки Мексике Комитету нет необходимости принимать решение по второй устной поправке.

**Принятие решения по проекту резолюции [A/C.3/73/L.26/Rev.1](#) с внесенными в него устными изменениями**

53. На своем 55-м заседании 20 ноября Комитет принял проект резолюции [A/C.3/73/L.26/Rev.1](#) с внесенными в него устными изменениями (см. пункт 56, проект резолюции III).

54. После принятия проекта резолюции с заявлениями выступили представители Российской Федерации, Соединенных Штатов, Венгрии, Египта, Сингапура, Мьянмы, Уругвая, Мексики, Исламской Республики Иран и Ирака, а также наблюдатель от Святого Престола.

**D. Проект решения, предложенный Председателем**

55. На своем 55-м заседании 20 ноября Комитет по предложению Председателя постановил рекомендовать Генеральной Ассамблее принять к сведению доклад Комитета по правам ребенка ([A/73/41](#)) (см. пункт 57).

### III. Рекомендации Третьего комитета

56. Третий комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующие проекты резолюций:

#### Проект резолюции I Детские, ранние и принудительные браки

*Генеральная Ассамблея,*

*подтверждая* свои резолюции [69/156](#) от 18 декабря 2014 года и [71/175](#) от 19 декабря 2016 года о детских, ранних и принудительных браках,

*ссылаясь* на свои резолюции [72/154](#) от 19 декабря 2017 года о девочках и [71/170](#) от 19 декабря 2016 года, озаглавленную «Активизация усилий в целях предотвращения и искоренения всех форм насилия в отношении женщин и девочек: бытовое насилие», а также на резолюцию [35/16](#) Совета по правам человека от 22 июня 2017 года о детских, ранних и принудительных браках в гуманитарных ситуациях<sup>1</sup> и все другие предыдущие резолюции о детских, ранних и принудительных браках,

*руководствуясь* Всеобщей декларацией прав человека<sup>2</sup>, семидесятилетие которой отмечается в 2018 году, а также Международным пактом об экономических, социальных и культурных правах и Международным пактом о гражданских и политических правах<sup>3</sup>, Конвенцией о правах ребенка<sup>4</sup> и Конвенцией о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин<sup>5</sup> и соответствующими факультативными протоколами к ним<sup>6</sup>, а также другими соответствующими документами по правам человека и ссылаясь на Конвенцию о согласии на вступление в брак, брачном возрасте и регистрации браков<sup>7</sup>,

*подтверждая* Венскую декларацию и Программу действий<sup>8</sup>, двадцатипятилетие которой отмечается в 2018 году, а также Программу действий Международной конференции по народонаселению и развитию<sup>9</sup>, Пекинскую декларацию и Платформу действий<sup>10</sup> и итоговые документы конференций по обзору их выполнения,

*принимая к сведению* соответствующие согласованные выводы Комиссии по положению женщин,

<sup>1</sup> См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, семьдесят вторая сессия, Дополнение № 53 (A/72/53)*, гл. V, разд. A.

<sup>2</sup> Резолюция 217 A (III).

<sup>3</sup> См. резолюцию 2200 A (XXI), приложение.

<sup>4</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

<sup>5</sup> *Ibid.*, vol. 1249, No. 20378.

<sup>6</sup> *Ibid.*, vols. 2171 and 2173, No. 27531, и резолюция [66/138](#), приложение; и United Nations, *Treaty Series*, vol. 2131, No. 20378.

<sup>7</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 521, No. 7525.

<sup>8</sup> [A/CONF.157/24](#) (Part I), гл. III.

<sup>9</sup> *Доклад Международной конференции по народонаселению и развитию, Каир, 5–13 сентября 1994 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XIII.18), гл. I, резолюция 1, приложение.

<sup>10</sup> *Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), гл. I, резолюция 1, приложения I и II.

*приветствуя* принятие Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года<sup>11</sup> и отмечая комплексный характер Повестки дня на период до 2030 года и совокупность целей и задач, связанных с искоренением детских, ранних и принудительных браков, включая задачу 5.3,

*принимая к сведению с удовлетворением* осуществляемые в настоящее время Глобальную программу активизации действий по искоренению детских браков Фонда Организации Объединенных Наций в области народонаселения и Детского фонда Организации Объединенных Наций, а также международные, региональные, национальные и субнациональные документы, механизмы и инициативы по искоренению детских, ранних и принудительных браков, в том числе кампанию Африканского союза по искоренению детских браков, Региональный план действий по искоренению детских браков в Южной Азии, Совместную межучрежденческую программу по искоренению детских браков и ранних союзов в Латинской Америке и Карибском бассейне и Типовой закон Сообщества по вопросам развития стран юга Африки об искоренении детских браков и защите детей, уже состоящих в браке, и высказываясь далее в поддержку применения скоординированных подходов к принятию мер на всех уровнях,

*признавая*, что детские, ранние и принудительные браки являются вредной практикой, которая нарушает, ущемляет и умаляет права человека, связана с другими видами вредной практики и нарушениями прав человека и способствует их сохранению, и что подобные нарушения имеют несопропорционально тяжелые негативные последствия для женщин и девочек, и особо отмечая обязанности и обязательство государств в области прав человека, касающиеся поощрения и защиты прав человека и основных свобод женщин и девочек и предупреждения и искоренения практики детских, ранних и принудительных браков,

*признавая также*, что для расширения прав и возможностей девочек необходимы, в частности, социальная защита, образование, адекватное медицинское обслуживание, питание, полноценный доступ к чистой воде, в том числе безопасной для питья, санитарии и гигиене, формирование навыков и борьба с дискриминацией и насилием в отношении девочек,

*отмечая* прогресс, достигнутый в последнее время в мире в деле ликвидации детских, ранних и принудительных браков, в том числе уменьшение за прошедшее десятилетие доли девочек, вступивших в брак в возрасте до 18 лет, с одной четвертой до примерно одной пятой, и выражая при этом озабоченность по поводу того, что, несмотря на эту глобальную тенденцию, достижение прогресса в разных регионах происходит неравномерно и что нынешние темпы изменений недостаточно высоки для того, чтобы ликвидировать детские, ранние и принудительные браки к 2030 году,

*признавая*, что в некоторых случаях разновидностью практики детских, ранних и принудительных браков могут быть соглашения, которые не являются официальными, не регистрируются или не признаются религиозными или государственными властями, что проблема таких соглашений должна рассматриваться в рамках стратегий и программ по вопросу о детских, ранних и принудительных браках и что сбор информации о таких соглашениях будет способствовать выработке мер реагирования в интересах затрагиваемых этой проблемой девочек и женщин,

*отмечая с обеспокоенностью*, что глубоко укоренившиеся гендерное неравенство и гендерные стереотипы, вредные виды практики, представления и обычаи, а также дискриминационные нормы не только препятствуют полному

<sup>11</sup> См. резолюцию 70/1.

осуществлению прав человека и расширению прав и возможностей всех женщин и девочек, но и входят в число коренных причин детских, ранних и принудительных браков и что из-за сохранения детских, ранних и принудительных браков дети, особенно девочки, на протяжении всей жизни подвергаются большому риску столкнуться с различными формами дискриминации и насилия и пострадать от них,

*отмечая также с обеспокоенностью*, что нищета, отсутствие безопасности, ранняя беременность и низкий уровень образования также входят в число коренных причин детских, ранних и принудительных браков, а вооруженные конфликты и чрезвычайные гуманитарные ситуации — в число усугубляющих факторов и что детские, ранние и принудительные браки остаются обычным явлением в сельских районах и беднейших общинах, и признавая, что незамедлительное сокращение масштабов крайней нищеты и последующая ее ликвидация должны оставаться для международного сообщества задачей первостепенной важности,

*признавая*, что проблема детских, ранних и принудительных браков признается недостаточно и освещается не в полной мере, что такие браки зачастую сопряжены с безнаказанностью и непривлечением виновных лиц к ответственности, особенно на общинном уровне, и что сохранение детских, ранних и принудительных браков приводит к тому, что женщины и девочки на протяжении всей жизни подвергаются большому риску столкнуться с различными формами дискриминации и насилия и пострадать от них, включая изнасилование в браке и сексуальное, физическое и психологическое насилие, и закрепляет более низкий статус девочек, включая девочек-подростков, в обществе,

*признавая также*, что детские, ранние и принудительные браки являются серьезным препятствием на пути обеспечения расширения экономических прав и возможностей женщин и их социально-экономического развития, ограничивая тем самым возможности женщин выходить на рынок труда, профессионально развиваться и оставаться на этом рынке, и что эта вредная практика может препятствовать экономической независимости и приводить к прямым и косвенным краткосрочным и долгосрочным издержкам для общества, и признавая далее, что экономическая самостоятельность женщин может положительно отражаться на их возможностях прекращения отношений, в которых они подвергаются оскорбительному обращению,

*признавая далее*, что детские, ранние и принудительные браки подрывают самостоятельность женщин и девочек и их возможности для принятия решений во всех сферах своей жизни и что расширение прав и возможностей всех женщин и девочек и инвестирование в них, а также укрепление их влияния, дееспособности, ведущей роли и реального участия в принятии всех затрагивающих их решений являются важнейшими условиями для того, чтобы был разорван порочный круг гендерного неравенства и дискриминации, насилия и нищеты, а также имеют решающее значение, среди прочего, для устойчивого развития, мира, безопасности, демократии и всеохватного экономического роста,

*учитывая* огромное значение регистрации рождений для реализации прав человека физических лиц, особенно девочек,

*признавая*, что мужчины и мальчики должны играть роль стратегических партнеров и союзников женщин и девочек и что их конструктивное взаимодействие может способствовать изменению дискриминационных социальных норм, из-за которых гендерное насилие, а также детские, ранние и принудительные браки остаются распространенным явлением, искоренению этой практики, достижению гендерного равенства и расширению прав и возможностей женщин и девочек,

*признавая также*, что семьи, общины и религиозные, традиционные и общинные лидеры играют исключительно важную роль в изменении негативных социальных норм и борьбе с гендерным неравенством, и признавая далее, что для расширения прав и возможностей девочек, в том числе уже состоящих в браке, необходимы их активное участие в процессах принятия решений и их активная деятельность в качестве инициаторов преобразований в своей собственной жизни и в жизни общин, в том числе по линии организаций женщин и девочек, при активной поддержке и деятельном участии со стороны их родителей, законных опекунов, семей и лиц, осуществляющих уход, мальчиков и мужчин, а также общества в целом,

*признавая далее* необходимость оказания поддержки девочкам и женщинам, которым пришлось вступить в детский, ранний или принудительный брак, а также их детям и подчеркивая важность устранения структурных барьеров, препятствующих их доступу к услугам, отвечающим их особым потребностям,

*отмечая с озабоченностью*, что детские, ранние и принудительные браки несоизмеримо тяжело сказываются на положении малообразованных или не получивших формального образования девочек и сами по себе в значительной мере препятствуют получению образования и приобретению трудовых навыков девочками и молодыми женщинами, в частности девочками, которые были вынуждены оставить школу по причине беременности, брака, деторождения и/или выполнения обязанностей по уходу за детьми, и что образовательные возможности напрямую связаны с расширением прав и возможностей женщин и девочек, их занятостью и экономическими возможностями и их активным участием в экономическом, социальном и культурном развитии, процессах управления и принятия решений,

*отмечая также с озабоченностью*, что, несмотря на успехи, достигнутые в деле обеспечения доступа к образованию, девочки по-прежнему чаще, чем мальчики, не получают начального и среднего образования, и признавая, что на посещаемость девочками школ может негативно влиять неправильное восприятие менструации и отсутствие в школах отвечающих потребностям девочек удобств для поддержания личной гигиены, таких как средства водоснабжения, санитарии и гигиены,

*признавая*, что детские, ранние и принудительные браки по-прежнему представляют серьезную угрозу физическому и психологическому здоровью женщин и девочек во многих его аспектах, включая, помимо прочего, их сексуальное и репродуктивное здоровье, существенно повышая риск ранней, частой и нежелательной беременности, материнской и младенческой смертности и заболеваемости, акушерских свищей и инфекций, передаваемых половым путем, включая ВИЧ и СПИД, а также степень уязвимости перед насилием во всех его формах,

*признавая также*, что число случаев и риск детских, ранних и принудительных браков могут возрастать в чрезвычайных гуманитарных ситуациях и ситуациях вынужденного перемещения, вооруженных конфликтов и стихийных бедствий в силу различных факторов, включая отсутствие безопасности, повышенный риск сексуального и гендерного насилия, ошибочные представления о том, что вступление в брак обеспечивает защиту, гендерное неравенство, отсутствие доступа к качественному образованию на постоянной основе, осуждение внебрачной беременности, отсутствие услуг по планированию семьи, распад социальных сетей и нарушение привычного порядка общения, рост масштабов нищеты и отсутствие возможностей для получения средств к существованию, и что в связи с этим необходимо, чтобы соответствующие заинтересованные стороны уделяли этой проблеме повышенное внимание, принимали надлежащие

меры защиты и прилагали скоординированные усилия при всестороннем и конструктивном участии затрагиваемых этой проблемой женщин и девочек с ранних этапов чрезвычайных гуманитарных ситуаций, и признавая далее важность принятия мер в связи с повышенным риском для женщин и девочек стать жертвами сексуального и гендерного насилия и эксплуатации в таких ситуациях,

*признавая далее*, что предупреждение и искоренение детских, ранних и принудительных браков и оказание поддержки состоящим в браке девочкам и женщинам, пострадавшим от этой вредной практики, требует принятия надлежащих мер защиты, учитывающих гендерные и возрастные аспекты, превентивных мер и мер реагирования, а также координации действий соответствующих заинтересованных сторон и что существующие пробелы в области сбора и использования надежной информации и фактических данных остаются серьезной проблемой для составления программ и обоснованного принятия надлежащих мер и действий,

1. *с признательностью принимает к сведению доклад Генерального секретаря*<sup>12</sup>;

2. *призывает* государства разрабатывать и осуществлять — при участии соответствующих заинтересованных сторон, включая женщин и девочек, мужчин и мальчиков, родителей и других членов семьи, учителей, религиозных, традиционных и общинных лидеров, гражданского общества, организаций, возглавляемых девочками, женских организаций, молодежных и правозащитных групп, средств массовой информации и частного сектора — целостные, всеобъемлющие и скоординированные меры и стратегии, направленные на предотвращение и искоренение детских, ранних и принудительных браков, оказание поддержки девочкам и женщинам, которые затронуты этой проблемой или подвергаются такому риску, которые бежали от такого брака или разведены, а также овдовевшим девочкам или женщинам, которые были отданы замуж в детском возрасте, в том числе посредством укрепления систем защиты детей, механизмов защиты, таких как предоставление безопасного убежища, доступа к правосудию и международного обмена передовым опытом;

3. *призывает также* государства разработать и осуществлять на всех уровнях меры в целях ликвидации детских, ранних и принудительных браков, включая национальные и субнациональные планы действий, где это уместно, и выделять достаточные ресурсы для всех соответствующих секторов, включая здравоохранение, питание, обеспечение защиты, управление и образование;

4. *настоятельно призывает* государства принимать, применять и поддерживать законы и стратегии, направленные на предупреждение и искоренение детских, ранних и принудительных браков, защиту лиц, входящих в группу риска, и удовлетворение потребностей лиц, затрагиваемых этой проблемой, и действовать в направлении согласования этих законов и стратегий на местном уровне для обеспечения того, чтобы браки заключались только на основе осознанного, свободного и полного согласия будущих супругов;

5. *призывает* государства принять, применять и поддерживать законы о минимальном возрасте вступления в брак, контролировать их осуществление и планомерно вносить изменения в законы в целях повышения минимального возраста вступления в брак и/или возраста совершеннолетия до 18 лет и вовлекать все соответствующие органы власти в обеспечение того, чтобы эти законы пользовались широкой известностью;

<sup>12</sup> A/73/257.

6. *настоятельно призывает* государства отменить или внести поправки в соответствующие законы и упразднить любые положения, позволяющие лицам, совершившим изнасилование, сексуальное надругательство или похищение, избежать судебного преследования и наказания путем заключения брака с их жертвами;

7. *призывает* государства активизировать усилия по обеспечению своевременной регистрации рождений и браков, особенно лиц, проживающих в сельских и отдаленных районах, в том числе путем выявления и устранения всех физических, административных, процедурных и любых иных барьеров, препятствующих доступу к регистрации, а также путем создания механизмов для регистрации традиционных и религиозных браков, если такие механизмы отсутствуют;

8. *призывает также* государства содействовать конструктивному участию детей и подростков, включая уже состоящих в браке девочек, в решении всех затрагивающих их вопросов и проведению активных консультаций с ними по этим вопросам, а также повышать уровень их осведомленности о своих правах, в том числе о негативных последствиях детских, ранних и принудительных браков, используя для этого приюты, форумы и сети поддержки, в частности в цифровом пространстве, которые проводят информационную работу, прививают необходимые в жизни навыки и навыки лидерства и предоставляют возможности, в том числе в плане ликвидации отставания в образовании и обучения грамоте, возможности обучения на протяжении всей жизни, возможности дистанционного обучения и услуги по уходу за детьми, в случае необходимости, с тем чтобы они были способны к самореализации, самовыражению и конструктивному участию в принятии всех затрагивающих их решений, а также могли выступать инициаторами преобразований в своих общинах;

9. *призывает далее* государства содействовать повышению осведомленности о пагубных последствиях детских, ранних и принудительных браков для отдельных лиц и общества в целом и преимуществах искоренения этой вредной практики, в том числе посредством открытого диалога со всеми заинтересованными сторонами, включая девочек и мальчиков, женщин и мужчин, религиозных, традиционных и общинных лидеров, родителей, законных опекунов и других членов семьи, вести работу с местными общинами в целях борьбы с негативными социальными нормами и гендерными стереотипами, которые оправдывают детские, ранние и принудительные браки, стимулировать родителей и общины к отказу от этой практики и обеспечивать всем женщинам и девочкам возможности принимать обоснованные решения, касающиеся их жизни;

10. *признает*, что ребенку для полного и гармоничного развития его или ее личности необходимо расти в семейном окружении, в атмосфере счастья, любви и понимания и что родители или же законные опекуны несут основную ответственность за воспитание и развитие ребенка, отмечая необходимость поддержки их способности предотвращать и искоренять детские, ранние и принудительные браки и вновь подтверждая, что они должны руководствоваться в первую очередь интересами ребенка;

11. *настоятельно призывает* правительства, решая проблему детских, ранних и принудительных браков, бороться с бедностью и социальной изоляцией семей, инвестируя в семейную политику, направленную на устранение многоплановых аспектов бедности и ориентированную на образование, здравоохранение, занятость, социальное обеспечение, обеспечение источников средств к существованию и социальную сплоченность, обращая особое внимание на меры социальной защиты с учетом гендерных факторов, предоставление родителям пособий на детей, а пожилым людям - пенсий, а также на защиту,



поддержку и расширение прав и возможностей детей, в том числе девочек, в возглавляемых детьми домашних хозяйствах;

12. *настоятельно призывает также* правительства к тому, чтобы они в сотрудничестве с соответствующими заинтересованными сторонами принимали меры для решения проблем нищеты среди женщин и девочек, ограниченности их экономических возможностей и других укоренившихся экономических стимулов, которые толкают их на вступление в детские, ранние и принудительные браки, в том числе обеспечивая, чтобы женщины и девочки имели право наследования и права собственности и равный с мужчинами и мальчиками доступ к социальной защите, услугам по уходу за детьми, оказываемым напрямую финансовым услугам, побуждали девочек продолжать образование, в том числе возвращаясь в школы после деторождения, расширяли возможности для получения средств к существованию посредством предоставления доступа к техническому и профессионально-техническому образованию и подготовке и приобретению необходимых в жизни навыков, включая навыки финансовой грамотности, и содействовали свободному передвижению, обеспечению равного доступа женщин к полной и производительной занятости и достойной работе, а также их равного участия в политической жизни и наличия у них прав наследовать землю и производственные ресурсы, владеть и распоряжаться ими;

13. *рекомендует* государствам поощрять и защищать права человека уже состоящих в браке девочек и женщин, пострадавших от этой вредной практики, содействовать обеспечению равенства во всех аспектах брака и его расторжения и учитывать их конкретные потребности, например в рамках адресных программ, обеспечивающих предоставление социальных услуг с целью защитить их от сексуального и гендерного насилия, расширяющих их возможности в плане принятия решений, упрощающих для них поиск работы в формальном секторе, повышающих уровень их экономической независимости и финансовой грамотности, предоставляющих доступ к образованию, программам развития навыков и возможностям в плане обучения на протяжении всей жизни, обеспечивающих им равный доступ к медицинским услугам и информации и снижающим уровень их социальной изоляции, в том числе путем создания или укрепления служб по уходу за детьми, а также проведения работы с общинами в целях изменения дискриминационных социальных норм;

14. *призывает* государства поощрять и защищать право женщин и девочек на равный доступ к образованию, уделяя для этого повышенное внимание бесплатному и качественному начальному и среднему образованию, включая ликвидацию отставания в образовании и обучение грамоте тех, кто не получил формального образования, досрочно оставил школу или был вынужден прекратить учебу, в том числе по причине вступления в брак, беременности, рождения детей и/или выполнения обязанностей по уходу за ребенком, поскольку это позволяет молодым женщинам и девочкам принимать обоснованные решения относительно собственной жизни, трудоустройства, экономических возможностей и здоровья, в том числе на основе предоставления научно обоснованного и ориентированного на конкретный возраст всестороннего и учитывающего культурный контекст образования, предусматривающего просвещение девочек и мальчиков подросткового возраста и молодых женщин и мужчин — в учебных заведениях и вне их с учетом их развивающихся способностей и при надлежащем наставничестве и контроле со стороны родителей и законных опекунов, руководствующихся в первую очередь интересами ребенка, — по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья и профилактики ВИЧ, гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, прав человека, физического, психологического и пубертатного развития и главенства в отношениях между женщинами и мужчинами, с тем чтобы помочь им воспитать в себе чувство

собственного достоинства, овладеть навыками обоснованного принятия решений, общения и снижения риска и налаживать уважительные взаимоотношения в полноценном партнерском сотрудничестве с ровесниками, родителями, официальными опекунами, лицами, осуществляющими уход, и работниками сферы образования и здравоохранения, с целью содействовать искоренению детских, ранних и принудительных браков;

15. *признает*, что образование является одним из наиболее эффективных способов предотвращения и искоренения детских, ранних и принудительных браков и оказания содействия состоящим в браке женщинам и девочкам в принятии обоснованных решений, касающихся их жизни, и настоятельно призывает государства устранять барьеры, препятствующие получению образования, в том числе посредством инвестирования в качественное начальное и среднее образование для всех детей в безопасных условиях на основе адекватного финансирования, обеспечения того, чтобы состоящие в браке девочки и мальчики, беременные девушки и женщины и молодые родители по-прежнему имели доступ к школьному образованию, улучшения доступа к качественному формальному образованию и возможностям овладения навыками, особенно для тех, кто живет в отдаленных и небезопасных районах, создания более безопасных условий для девочек в школе и по дороге в школу и обратно, обеспечения наличия безопасных и адекватных санитарных условий, в том числе для соблюдения гигиены в период менструации, принятия и осуществления законов и стратегий, направленных на запрещение, предупреждение и ликвидацию насилия и привлечение виновных лиц к ответственности, укрепления и активизации их усилий по осуществлению эффективных мероприятий по предотвращению насилия и реагированию на него в школах и общинах, вовлечения в эту деятельность мужчин и мальчиков, лидеров общин и родителей, разъяснения детям с раннего возраста их прав человека и важности достойного и уважительного отношения ко всем людям и посредством разработки образовательных программ и учебных материалов, пропагандирующих уважительные отношения, модели поведения, не допускающего насилия, гендерное равенство и расширение прав и возможностей женщин и девочек;

16. *призывает* государства принять, в надлежащих случаях, и осуществлять инклюзивные стратегии и программы, направленные на поощрение технического и профессионально-технического обучения и развития навыков и возможностей в плане обучения на протяжении всей жизни, в том числе в таких областях, как наука и техника, инженерное дело, математика и информационно-коммуникационные технологии, а также возможностей для получения высшего образования для женщин и девочек, в том числе подверженных риску или пострадавших от детских, ранних и принудительных браков, с тем чтобы дать им возможности обрести знания, поведенческие установки и навыки, необходимые для того, чтобы они могли полностью раскрыть свой потенциал;

17. *настоятельно призывает* правительства поощрять, уважать и защищать право на наивысший достижимый уровень физического и психического здоровья посредством разработки и обеспечения применения стратегий и правовых рамок и укрепления систем здравоохранения, включая системы медико-санитарной информации, с целью сделать общедоступными качественные и учитывающие гендерные особенности и нужды подростков медицинские услуги, услуги по охране сексуального и репродуктивного здоровья и соответствующую информацию и товары, услуги по профилактике, тестированию, лечению и уходу в связи с ВИЧ и СПИДом, услуги по охране психического здоровья и помощь в улучшении питания и услуги по профилактике, лечению и уходу в связи с акушерскими свищами и другими акушерскими осложнениями путем оказания комплекса непрерывных услуг, включая услуги в области

планирования семьи, дородового и послеродового ухода, квалифицированного родовспоможения, оказания неотложной акушерской помощи и ухода в послеродовой период;

18. *настоятельно призывает также* правительства поощрять и защищать права человека всех женщин и девочек, включая право женщин и девочек, которым пришлось вступить в детский, ранний или принудительный брак, контролировать и свободно и ответственно решать вопросы, связанные с их сексуальной жизнью, включая сексуальное и репродуктивное здоровье, без принуждения, дискриминации и насилия, и принимать и ускоренно осуществлять законы, стратегии и программы, направленные на защиту и содействие реализации всех прав человека и основных свобод, в том числе репродуктивных прав, в соответствии с Программой действий Международной конференции по народонаселению и развитию<sup>9</sup>, Пекинской платформой действий<sup>10</sup> и итоговыми документами конференций по обзору их выполнения;

19. *настоятельно призывает* государства разрабатывать, а при необходимости — пересматривать соответствующие политику, программы или стратегии в целях предотвращения и искоренения детских, ранних и принудительных браков и бороться с возможными дискриминацией и насилием, включая семейно-бытовое насилие, в отношении женщин и девочек, которым пришлось вступить в детский, ранний или принудительный брак, а также укреплять системы защиты детей и предусматривать целевые показатели и сроки осуществления;

20. *настоятельно призывает также* государства обеспечивать доступ к механизмам отправления правосудия и привлечения к ответственности и средствам правовой защиты в целях эффективного осуществления и обеспечения соблюдения законов, направленных на предотвращение и ликвидацию детских, ранних и принудительных браков, в том числе путем информирования женщин, девочек и мальчиков об их правах согласно соответствующим законам, в том числе в браке и при его расторжении, совершенствования правовой инфраструктуры, устранения всех барьеров, препятствующих доступу к юридическим консультациям, помощи и средствам правовой защиты, подготовки сотрудников правоохранительных и судебных органов и специалистов, работающих с женщинами и детьми, и обеспечения контроля за рассмотрением дел, связанных с детскими, ранними и принудительными браками;

21. *призывает* государства разрабатывать и осуществлять, консультируясь при этом с женщинами и, сообразно обстоятельствам, девочками и при их участии, и интегрировать в деятельность по оказанию гуманитарной помощи с начальных этапов чрезвычайных гуманитарных ситуаций меры по решению проблемы меньшей защищенности женщин и девочек от детских, ранних и принудительных браков и защите женщин и девочек от сексуального и гендерного насилия и эксплуатации в чрезвычайных гуманитарных ситуациях и ситуациях вынужденного перемещения, вооруженных конфликтов и стихийных бедствий, в том числе путем обеспечения им доступа к таким услугам, как услуги в сфере здравоохранения и образования, а также усиления последующей деятельности и мер в целях предотвращения и ликвидации детских, ранних и принудительных браков в условиях гуманитарных кризисов, а также удовлетворять потребности затрагиваемых этой проблемой лиц;

22. *призывает* соответствующие подразделения и учреждения Организации Объединенных Наций, региональные и субрегиональные организации (в той мере, в какой это предусмотрено их мандатами), гражданское общество и другие соответствующие заинтересованные стороны и правозащитные механизмы продолжать взаимодействовать между собой и с государствами-членами в разработке и осуществлении на национальном, региональном и международном

уровнях стратегий и политики по предотвращению и искоренению детских, ранних и принудительных браков, а также по оказанию поддержки лицам, которые вступили в брак в детском возрасте;

23. *призывает* соответствующие подразделения и учреждения Организации Объединенных Наций, региональные и субрегиональные организации, международные финансовые учреждения, гражданское общество и другие соответствующие структуры и правозащитные механизмы продолжать взаимодействовать с государствами-членами и национальными статистическими учреждениями в целях оказания помощи в укреплении и наращивании возможностей систем сбора данных и представления информации для анализа, мониторинга и публичного освещения прогресса в деле искоренения детских, ранних и принудительных браков на основе фактических данных;

24. *подтверждает*, что государствам необходимо совершенствовать процесс сбора и использования количественных, качественных и сопоставимых данных о насилии в отношении женщин и вредных видах практики в разбивке по полу, возрасту, наличию инвалидности, гражданскому состоянию, расе, этнической принадлежности, миграционному статусу, географическому местоположению, социально-экономическому статусу, уровню образования и, сообразно обстоятельствам, другим ключевым факторам, расширять научные исследования и распространение основанных на научных данных передовых методов, связанных с предотвращением и ликвидацией детских, ранних и принудительных браков, и укреплять мониторинг и оценку воздействия уже принятых стратегий и программ в целях обеспечения их эффективности и осуществления;

25. *призывает* международное сообщество выполнить свои обязательства по оказанию развивающимся странам, особенно африканским странам, наименее развитым странам, малым островным развивающимся государствам и развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, помощи в укреплении потенциала национальных статистических управлений и систем данных в целях обеспечения доступа к высококачественным, актуальным, достоверным и дезагрегированным данным, обеспечивая при этом национальную ответственность за поддержку и мониторинг усилий по достижению прогресса, в том числе в контексте детских, ранних и принудительных браков;

26. *рекомендует* правительствам включать информацию о прогрессе в деле искоренения детских, ранних и принудительных браков, в том числе о передовой практике и усилиях по осуществлению, в свои национальные доклады, которые они представляют соответствующим органам по наблюдению за соблюдением международных договоров и в рамках универсального периодического обзора, а также в рамках национальных добровольных обзоров, проводимых в рамках политического форума высокого уровня по устойчивому развитию;

27. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее до окончания ее семьдесят четвертой сессии на основе фактических данных всеобъемлющий доклад о прогрессе, достигнутом в искоренении детских, ранних и принудительных браков повсюду в мире, наиболее эффективных методах осуществления программ, нацеленных на прекращение этой практики и оказание поддержки уже состоящим в браке и пострадавшим от этой практики девочкам и женщинам, включая программы по расширению прав и возможностей девочек и женщин, пробелах в финансировании, проведении исследований и сборе данных с использованием информации, предоставленной государствами-членами, органами, учреждениями, фондами и программами Организации Объединенных Наций, гражданским обществом и другими соответствующими заинтересованными сторонами;

28. *предлагает* Комиссии по положению женщин рассмотреть вопрос о детских, ранних и принудительных браках среди прочих вопросов на ее шестьдесят четвертой сессии в 2020 году, когда будет отмечаться двадцать пятая годовщина четвертой Всемирной конференции по положению женщин;

29. *постановляет* рассмотреть вопрос о детских, ранних и принудительных браках на своей семьдесят пятой сессии в рамках пункта, озаглавленного «Поощрение и защита прав детей», с учетом многопланового и общемирового характера этой проблемы.

## Проект резолюции II Защита детей от издевательств

*Генеральная Ассамблея,*

*ссылаясь* на свои резолюции 69/158 от 18 декабря 2014 года и 71/176 от 19 декабря 2016 года о защите детей от издевательств, все свои предыдущие резолюции о правах ребенка и резолюции Совета по правам человека, которые имеют отношение к вопросу о защите детей от издевательств,

*подтверждая* Конвенцию о правах ребенка<sup>1</sup> и особо отмечая, что она служит стандартом в деле поощрения и защиты прав ребенка и что государства — участники Конвенции должны принимать все необходимые законодательные, административные и другие меры для осуществления прав, признаваемых в Конвенции,

*ссылаясь* на Декларацию Организации Объединенных Наций об образовании и подготовке в области прав человека<sup>2</sup>, Декларацию принципов терпимости Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры<sup>3</sup> и Конвенцию Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры о борьбе с дискриминацией в области образования<sup>4</sup>,

*с удовлетворением отмечая* Повестку дня в области устойчивого развития на период до 2030 года во всей ее полноте<sup>5</sup>, прежде всего цели и задачи, которые направлены на то, чтобы положить конец насилию, эксплуатации, торговле людьми и всем формам насилия и пыток в отношении детей, а также создавать и совершенствовать учебные заведения, учитывающие интересы детей, особые нужды инвалидов и гендерные аспекты, и обеспечить безопасную, свободную от насилия и социальных барьеров и эффективную среду обучения для всех детей, и особо указывая на важность ее претворения в жизнь для обеспечения осуществления прав ребенка,

*признавая*, что празднование тридцатой годовщины принятия Конвенции о правах ребенка, проведение в рамках политического форума высокого уровня по устойчивому развитию обзора хода достижения целей 4 и 16, а также проведение Генеральной Ассамблеей в 2019 году первого глобального обзора хода осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года предоставляют стратегически важные возможности для активизации усилий и ускорения прогресса в деле предупреждения и искоренения издевательств и всех форм насилия в отношении детей,

*с удовлетворением отмечая* представленную для доклада Генерального секретаря<sup>6</sup> информацию о предпринимаемых на национальном уровне усилиях по осуществлению и принимая к сведению этот доклад, а также содержащиеся в нем выводы и рекомендации,

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

<sup>2</sup> Резолюция 66/137, приложение.

<sup>3</sup> См. A/51/201, приложение, добавление I.

<sup>4</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 429, No. 6193.

<sup>5</sup> Резолюция 70/1.

<sup>6</sup> A/73/265.

*признавая* важность международных, региональных и двусторонних механизмов партнерства и инициатив с участием различных сторон для достижения прогресса в деле обеспечения эффективной защиты и поощрения прав ребенка и ликвидации насилия в отношении детей, включая все формы издевательств, и в этой связи с признательностью отмечая усилия, в частности, Глобального партнерства по прекращению насилия в отношении детей и Глобального альянса «WeProtect»,

*отмечая* организацию при содействии государств-членов экспертных консультаций на региональном уровне в целях повышения осведомленности о влиянии издевательств на права ребенка и обмена опытом и передовой практикой, о которых говорится в докладе Генерального секретаря,

*с удовлетворением отмечая* разработку национальных и субнациональных планов действий, организацию информационно-просветительских кампаний и принятие рядом государств-членов законодательных актов в целях предупреждения насилия и издевательств в школе, включая кибернетическое запугивание, и реагирования на них,

*признавая*, что издеательства, включая кибернетическое запугивание, могут проявляться прямо или опосредованно, варьируясь от актов физического, вербального, сексуального и отношенческого насилия и агрессии до социальной изоляции, в том числе на уровне сверстников, и причинять физический, психологический и социальный вред и что, несмотря на различия в распространенности этого явления в разных странах, издеательства, которые имеют место в киберпространстве и в реальности, негативно сказываются на реализации прав детей и относятся к самым серьезным проблемам ребенка, затрагивая значительное число детей и пагубно сказываясь на их здоровье, эмоциональном состоянии и успеваемости, и принимая во внимание необходимость предупреждения и искоренения издеательств среди детей,

*признавая также* важность обеспечения наличия надлежащей статистической информации и данных об издевательствах с разбивкой по признаку дохода, пола, возраста, расы, этнической принадлежности, миграционного статуса, инвалидности и географического местонахождения и по другим характеристикам, релевантным в национальных контекстах,

*будучи обеспокоена* фактами издеательств во всех частях мира и тем, что дети, являющиеся жертвами таких действий, могут подвергаться повышенной опасности пагубного воздействия на их здоровье, эмоциональное состояние и успеваемость и возникновения целого ряда эмоциональных и/или физических осложнений, а также подвергаться возможным долгосрочным последствиям для способности человека раскрыть свой собственный потенциал,

*будучи обеспокоена также* тем, что издевательства могут иметь долгосрочные последствия, которые продолжают проявляться в зрелом возрасте,

*с обеспокоенностью отмечая*, что дети, брошенные на произвол судьбы или находящиеся в уязвимом положении и сталкивающиеся с предубеждениями, дискриминацией или отчуждением, в непропорционально большей степени подвергаются издевательствам как в реальной жизни, так и в киберпространстве,

*признавая*, что издевательства зачастую имеют гендерную составляющую и связаны с гендерным насилием и гендерными стереотипами, которые одинаково негативно сказываются на мальчиках и девочках,

*отмечая* риски, связанные с использованием новых информационно-коммуникационных технологий и прикладных программ, включая повышенную уязвимость для издевательств, подчеркивая в то же время, что такие технологии и программы могут открывать новые возможности для повышения уровня образования и, в частности, способствовать обучению и просвещению по вопросам прав ребенка и могут быть полезными инструментами для обеспечения защиты детей, в том числе при надлежащей направляющей роли родителей и законных опекунов, при уделении первоочередного внимания наилучшему обеспечению интересов ребенка,

*отмечая также* ту роль, которую информационно-коммуникационные технологии играют в снижении риска сексуальной эксплуатации и сексуальных надругательств, в том числе путем расширения возможностей детей сообщать о таких надругательствах,

*напоминая* об обязательствах государств — участников Конвенции о правах ребенка обеспечивать, чтобы родители и, в соответствующих случаях, законные опекуны несли основную ответственность за воспитание и развитие ребенка, а также принимать все необходимые законодательные, административные, социальные и просветительские меры в целях защиты ребенка от всех форм физического или психологического насилия, оскорблений или злоупотреблений, отсутствия заботы или небрежного обращения, грубого обращения или эксплуатации, включая сексуальные надругательства, со стороны родителя(ей), законного(ых) опекуна(ов) или любого другого лица, заботящегося о ребенке, и признавая, что ребенку для полного и гармоничного развития его личности необходимо расти в семейном окружении, в атмосфере счастья, любви и понимания,

*признавая* особую и важную отдельную роль, которую играют родители, законные опекуны, школы, гражданское общество, спортивные ассоциации, общины, государственные учреждения и традиционные и нетрадиционные средства массовой информации в деле обеспечения защиты детей от опасностей, связанных с издеательствами, включая кибернетическое запугивание, и предупреждения всех форм насилия, в том числе путем укрепления кибербезопасности детей,

*признавая*, что раннее детство является крайне важным этапом для познавательного, эмоционального и поведенческого развития, что отношения между родителями и детьми относятся к числу важных факторов при прогнозировании степени склонности подростков к издеательствам, а также что существует связь между насилием в семье и издеательствами в школе,

*особо отмечая*, что научно обоснованные инициативы, направленные на развитие у детей жизненных навыков и привитие им уважения к правам человека и чувств терпимости, заботы об окружающих и ответственности за безопасное поведение, а также общешкольные и общесоциумные программы, основанные на всестороннем уважении всех прав человека и направленные на содействие предупреждению издеательств и борьбе с ними, относятся к лучшим образцам практики, которые следует развивать, укреплять и распространять с помощью международного сотрудничества,

*признавая*, что дети обладают уникальными возможностями для участия в поиске эффективных решений и выработке мер реагирования на издеательства, подчеркивая, что поэтому центральное место в деятельности, направленной на предупреждение издеательств и борьбу с ними, должно отводиться участию и вкладу детей, в том числе их мнениям и рекомендациям, и что их эффективное и предметное участие имеет чрезвычайно важное значение для четкого понимания проблемы издеательств и их последствий,



1. *призывает* государства-члены:

a) продолжать принимать все необходимые меры по ограждению и защите детей, в том числе в школах, от любых форм насилия, включая формы издевательств, путем оперативного реагирования на такие акты и обеспечивать надлежащую поддержку детям, затронутым издевательствами или втянутым в этот процесс;

b) продолжать поощрять просвещение и вкладывать в него средства, в том числе в качестве длительного, продолжающегося всю жизнь процесса, в рамках которого все люди учатся проявлять терпимость и уважать достоинство других и овладевать средствами и методами обеспечения такого уважения в любом обществе;

c) заниматься решением посредством принятия необходимых мер проблемы экономического и социального неравенства в более широком плане, которое может стимулировать издевательства, включая такие аспекты, как нищета, гендерные нормы и стереотипы, с учетом того, что факторы риска являются неоднозначными и различаются в зависимости от страны и контекста;

d) разрабатывать и внедрять, при необходимости, меры и исправительные методы для устранения причиненного вреда, восстановления отношений, недопущения рецидивизма, содействия привлечению виновных к ответственности и изменения агрессивного поведения;

e) готовить статистическую информацию и данные с разбивкой по признаку пола, возраста и по другим характеристикам, релевантным в национальных контекстах, и представлять информацию об инвалидности в связи с проблемой издевательств в качестве основы для разработки эффективной государственной политики;

f) принимать и укреплять, при необходимости, четкие и всеобъемлющие меры, включая, в зависимости от обстоятельств, законодательные меры, направленные на ограждение и защиту детей от издевательств, в том числе от кибернетического запугивания, и предусматривающие безопасные и учитывающие интересы ребенка процедуры консультирования и сообщения об инцидентах и гарантии прав пострадавших детей;

g) укреплять потенциал школ и повышать профессиональную квалификацию специалистов, работающих с детьми, в плане раннего обнаружения и реагирования для предупреждения издевательств, в том числе кибернетического запугивания, и борьбы с ними, особенно инициативы, направленные на мобилизацию поддержки в целях предупреждения этого явления и борьбы с ним, и обеспечить информирование детей о всех существующих государственных стратегиях, гарантирующих их защиту;

h) продолжать повышать степень информированности общественности, вовлекая в эту деятельность членов семей, законных опекунов, осуществляющих уход лиц, молодежь, школы, структуры системы формального и неформального образования, общины, общинных лидеров, средства массовой информации, спортивные общества, спортсменов, родителей и тренеров, а также организации гражданского общества, с участием детей, в вопросах защиты детей от издевательств;

i) разрабатывать программы развития воспитательных и других навыков у родителей, законных опекунов и членов семьи наряду с мерами социальной защиты, которые способствуют созданию в семье атмосферы заботы и внимания, снижению риска социальной изоляции и лишений, профилактике семейного стресса и преодолению негативных социальных норм, поощряющих насилие в отношении детей и издевательства над ними;

j) привлекать детей к разработке инициатив по предупреждению и искоренению издевательства, включая имеющиеся службы поддержки и безопасные, доступные, учитывающие возраст и интересы ребенка, конфиденциальные и независимые механизмы консультирования и сообщения об инцидентах, создавать для них возможности эффективно участвовать в этом процессе и наставлять их на путь инклюзивного и ответственного поведения в цифровом пространстве, и информировать их об имеющихся службах охраны психического и физического здоровья и о существующих процедурах для их поддержки, а также рекомендует государствам-членам сделать такие службы поддержки, по возможности, максимально доступными;

k) уделять особое внимание детям, находящимся в уязвимом положении, в том числе принимая меры, содействующие обеспечению взаимного уважения и терпимости к многообразию, с тем чтобы преодолеть стигматизацию, дискриминацию или изоляцию;

l) продолжать обмениваться национальным опытом и передовой практикой в области предупреждения и пресечения издевательства, включая кибернетическое запугивание;

2. *призывает* государства-члены продолжать доводить до сведения Генерального секретаря через существующие процессы и механизмы информацию о всех осуществляемых на национальном или субнациональном уровнях инициативах, направленных на предупреждение и искоренение издевательства, включая кибернетическое запугивание, в интересах содействия мирному социальному взаимодействию, для анализа и практического использования достигнутых результатов;

3. *призывает также* государства-члены, которые еще не сделали этого, принять надлежащие меры, например разработать планы действий по предупреждению и пресечению издевательства, эффективно осуществлять их и проводить оценки прогресса в деле защиты детей, опираясь на опыт государств-членов, Организации Объединенных Наций, региональных организаций, научных кругов и субъектов гражданского общества;

4. *призывает* государства-члены к тому, чтобы они при поддержке соответствующих межправительственных и неправительственных организаций содействовали обеспечению жертв издевательства доступом к научно обоснованным, качественным программам, услугам по уходу и консультированию в целях их физической, психологической и социальной реабилитации, а также к психологической помощи и посттравматическому консультированию, реабилитации и социальной реинтеграции;

5. *выражает удовлетворение* по поводу того, что Специальный представитель Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей продолжает сотрудничать с правозащитными органами и механизмами с учетом их соответствующих мандатов, включая мандатариев специальных процедур Совета по правам человека, с тем чтобы оказывать поддержку усилиям по предупреждению и искоренению насилия в отношении детей, включая издевательства;

---

6. *предлагает*, чтобы Генеральный секретарь, действуя в сотрудничестве с государствами-членами, содействовал осуществлению дальнейших международных усилий, направленных на расширение осведомленности о проблеме издевательств, на основе фактических данных, в том числе в рамках существующих инициатив специализированных учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций.

## Проект резолюции III Права ребенка

*Генеральная Ассамблея,*

*подтверждая* большое значение своей резолюции 44/25 от 20 ноября 1989 года, в которой она приняла Конвенцию о правах ребенка<sup>1</sup>, служащую стандартом в деле поощрения и защиты прав ребенка, подтверждая также, что государства — участники Конвенции должны принимать все соответствующие законодательные, административные и другие меры для осуществления признанных в ней прав, учитывая при этом важную роль факультативных протоколов к Конвенции<sup>2</sup> и призывая к их всеобщей ратификации и эффективному осуществлению, а также к ратификации и осуществлению других документов в области прав человека,

*ссылаясь* на все свои предыдущие резолюции о правах ребенка, последней из которых является резолюция 72/245 от 24 декабря 2017 года, и напоминая о всех других соответствующих резолюциях, включая резолюцию 71/176 от 19 декабря 2016 года о защите детей от издевательств,

*подтверждая* Всеобщую декларацию прав человека<sup>3</sup>, в которой провозглашается, что все люди рождаются свободными и равными в своем достоинстве и правах и что каждый человек должен обладать всеми правами и всеми свободами, провозглашенными в Декларации, без какого бы то ни было различия, и отмечая, что в 2018 году исполняется семьдесят лет с момента ее принятия,

*ссылаясь* на Международный пакт о гражданских и политических правах<sup>4</sup>, Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах<sup>4</sup>, Конвенцию о правах инвалидов<sup>5</sup>, Международную конвенцию для защиты всех лиц от насильственных исчезновений<sup>6</sup>, Конвенцию о статусе беженцев 1951 года<sup>7</sup> и Протокол 1967 года к ней<sup>8</sup>, Международную конвенцию о защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей<sup>9</sup>, Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности<sup>10</sup> и Протокол о предупреждении и пресечении торговли людьми, особенно женщинами и детьми, и наказании за нее, дополняющий Конвенцию Организации Объединенных Наций против транснациональной организованной преступности<sup>11</sup>, Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин<sup>12</sup>, и Конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания<sup>13</sup>, а также Конвенцию 1973 года о минимальном возрасте для приема на работу (№ 138)<sup>14</sup> и Конвенцию

<sup>1</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1577, No. 27531.

<sup>2</sup> Ibid., vols. 2171 and 2173, No. 27531; и резолюция 66/138, приложение.

<sup>3</sup> Резолюция 217 A (III).

<sup>4</sup> См. резолюцию 2200 A (XXI), приложение.

<sup>5</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 2515, No. 44910.

<sup>6</sup> Ibid., vol. 2716, No. 48088.

<sup>7</sup> Ibid., vol. 189, No. 2545.

<sup>8</sup> Ibid., vol. 606, No. 8791.

<sup>9</sup> Ibid., vol. 2220, No. 39481.

<sup>10</sup> Ibid., vol. 2225, No. 39574.

<sup>11</sup> Ibid., vol. 2237, No. 39574.

<sup>12</sup> Ibid., vol. 1249, No. 20378.

<sup>13</sup> Ibid., vol. 1465, No. 24841.

<sup>14</sup> Ibid., vol. 1015, No. 14862.

1999 года о наихудших формах детского труда (№ 182)<sup>15</sup> Международной организации труда,

*подтверждая*, что общие принципы, установленные в Конвенции о правах ребенка, такие как забота об интересах ребенка, недискриминация, участие, обеспечение выживания и развитие, служат основой для действий, касающихся детей,

*подтверждая также* Венскую декларацию и Программу действий<sup>16</sup>, Декларацию тысячелетия Организации Объединенных Наций<sup>17</sup> и итоговый документ двадцать седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи по положению детей, озаглавленный «Мир, пригодный для жизни детей»<sup>18</sup>, ссылаясь на Пекинскую декларацию и Программу действий<sup>19</sup>, Программу действий Международной конференции по народонаселению и развитию<sup>20</sup> и итоговые документы конференций по обзору их осуществления, Копенгагенскую декларацию о социальном развитии<sup>21</sup> и Программу действий Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития<sup>22</sup>, Декларацию социального прогресса и развития, Всеобщую декларацию о ликвидации голода и недоедания<sup>23</sup>, Декларацию Организации Объединенных Наций о правах коренных народов<sup>24</sup> и итоговый документ пленарного заседания высокого уровня Генеральной Ассамблеи под названием «Всемирная конференция по коренным народам»<sup>25</sup>, Декларацию о праве на развитие<sup>26</sup>, Декларацию участников торжественного пленарного заседания высокого уровня, посвященного рассмотрению последующих мер по выполнению решений специальной сессии по положению детей, которая состоялась 11–13 декабря 2007 года в Нью-Йорке<sup>27</sup>, итоговый документ под названием «Будущее, которого мы хотим», принятый на Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, состоявшейся 20–22 июня 2012 года в Рио-де-Жанейро, Бразилия<sup>28</sup>, и итоговый документ четвертой Всемирной конференции по искоренению детского труда на устойчивой основе, состоявшейся 14–16 ноября 2017 года в Буэнос-Айресе, а также итоговые документы предыдущих всемирных конференций и ссылаясь также на решения всемирных конгрессов против сексуальной эксплуатации детей и подростков, Глобальную программу действий в области образования в интересах устойчивого развития<sup>29</sup> и Всемирный форум по вопросам образования 2015 года, состоявшийся 19–22 мая 2015 года в Инчхоне, Республика Корея,

<sup>15</sup> Ibid., vol. 2133, No. 37245.

<sup>16</sup> A/CONF.157/24 (Part I), глава III.

<sup>17</sup> Резолюция 55/2.

<sup>18</sup> Резолюция S-27/2, приложение.

<sup>19</sup> Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), глава I, резолюция I, приложения I и II.

<sup>20</sup> Доклад Международной конференции по народонаселению и развитию, Каир, 5–13 сентября 1994 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.95.XIII.18), глава I, резолюция I, приложение.

<sup>21</sup> Доклад Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития, Копенгаген, 6–12 марта 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.8), глава I, резолюция I, приложения I и II.

<sup>22</sup> См. резолюцию 2542 (XXIV).

<sup>23</sup> Доклад Всемирной продовольственной конференции, Рим, 5–16 ноября 1974 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.75.II.A.3), глава I.

<sup>24</sup> Резолюция 61/295, приложение.

<sup>25</sup> Резолюция 69/2.

<sup>26</sup> Резолюция 41/128, приложение.

<sup>27</sup> Резолюция 62/88.

<sup>28</sup> Резолюция 66/288, приложение.

<sup>29</sup> См. A/69/76, приложение, добавление 2.

*подчеркивая* важность претворения в жизнь Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года<sup>30</sup> для обеспечения осуществления прав детей,

*с удовлетворением отмечая* проделанную работу по подготовке глобального договора о беженцах и глобального договора о безопасной, упорядоченной и легальной миграции, вопрос о принятии которых будет рассматриваться в 2018 году, и напоминая о важности защиты прав человека и основных свобод всех детей-беженцев и детей-мигрантов при обеспечении приоритета интересов ребенка,

*принимая к сведению* доклады Генерального секретаря о прогрессе, достигнутом в осуществлении обязательств, установленных в итоговом документе двадцать седьмой специальной сессии Генеральной Ассамблеи<sup>31</sup>, и о состоянии Конвенции о правах ребенка и вопросах, затронутых в резолюции 72/245<sup>32</sup>, а также доклад Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей<sup>33</sup>, доклад Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах<sup>34</sup>, доклад Специального докладчика Совета по правам человека по вопросу о торговле детьми, сексуальной эксплуатации детей, включая детскую проституцию, детскую порнографию и изготовление прочих материалов о сексуальных надругательствах над детьми<sup>35</sup>, и доклад Специального докладчика Совета по вопросу о торговле людьми, особенно женщинами и детьми<sup>36</sup>, чьи рекомендации должны быть тщательно изучены с полным учетом мнений государств-членов,

*подтверждая*, что государства несут главную ответственность за уважение, поощрение и защиту всех прав человека и основных свобод, в том числе прав ребенка,

*учитывая* важную роль, которую играют национальные государственные и местные структуры по делам детей, в том числе, где они существуют, министерства и ведомства, отвечающие за решение вопросов, касающихся детей, семьи и молодежи, и независимые омбудсмены по правам детей или другие национальные институты для поощрения и защиты прав ребенка,

*признавая*, что семья несет главную ответственность за воспитание и защиту детей исходя из необходимости наилучшего обеспечения их интересов и что для всестороннего и гармоничного развития личности дети должны расти в кругу семьи и в атмосфере счастья, любви и понимания,

*с признательностью отмечая* работу по поощрению и защите прав ребенка, проводимую всеми соответствующими органами, подразделениями, учреждениями и организациями системы Организации Объединенных Наций в рамках их соответствующих мандатов, соответствующими мандатариями и специальными процедурами Организации Объединенных Наций и, в надлежащих случаях, соответствующими региональными организациями и межправительственными организациями, и признавая ценную роль национальных правозащитных институтов и гражданского общества, включая неправительственные организации,

<sup>30</sup> Резолюция 70/1.

<sup>31</sup> A/73/223.

<sup>32</sup> A/73/272.

<sup>33</sup> A/73/276.

<sup>34</sup> A/73/278.

<sup>35</sup> A/73/174 и A/73/174/Corr.1.

<sup>36</sup> A/73/171.

*отмечая* проведение международных, региональных и национальных совещаний по вопросу об искоренении всех форм насилия в отношении детей, включая все виды жестокого наказания, и рекомендуя прилагать дополнительные усилия в этом направлении,

*признавая* важность международных, региональных и двусторонних механизмов партнерства и инициатив с участием различных субъектов для достижения прогресса в деле обеспечения эффективной защиты и поощрения прав ребенка и ликвидации насилия в отношении детей,

*принимая к сведению* усилия, направленные на поощрение и защиту права на образование и содействие продолжению образования в ситуациях вооруженного конфликта,

*будучи глубоко обеспокоена* тем, что в условиях все большей глобализации положение детей во многих районах мира остается критическим вследствие сохраняющейся нищеты, социального неравенства, неблагоприятных социально-экономических условий, гендерного неравенства, пандемий, в частности ВИЧ/СПИДа, малярии, холеры и туберкулеза, эмбрионального алкогольного синдрома и неонатального синдрома абстиненции, неинфекционных заболеваний, отсутствия безопасной питьевой воды и систем канализации, ухудшения состояния окружающей среды, изменения климата, стихийных бедствий, вооруженных конфликтов, иностранной оккупации, перемещения, голода, насилия, терроризма, жестокого обращения, эксплуатации во всех формах, в том числе коммерческой сексуальной эксплуатации детей для таких целей, как проституция, детская порнография и изготовление других материалов о сексуальных надругательствах над детьми, секс-туризм и торговля детьми, в том числе в целях принуждения к труду и сексуальной эксплуатации, изъятия органов и передачи детских органов ради получения прибыли, пренебрежительного отношения, неграмотности, длительного недоедания, нетерпимости, дискриминации, расизма, ксенофобии, недостаточной защиты и ограниченности доступа к правосудию, и будучи убеждена в том, что необходимы безотлагательные и эффективные национальные и международные меры,

*будучи глубоко обеспокоена также* тем, что на положении детей во многих районах мира по-прежнему негативно сказывается продолжительное воздействие нищеты и неравенства, подтверждая, что искоренение нищеты во всех ее формах и аспектах, включая крайнюю нищету, является для современного мира величайшим вызовом глобального масштаба и неперемным условием для обеспечения устойчивого развития, признавая, что воздействие нищеты выходит за рамки социально-экономической сферы и что между ликвидацией нищеты и содействием устойчивому развитию существует внутренняя взаимосвязь, подчеркивая в этом отношении важность осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и признавая необходимость уделять самое пристальное внимание проблемам нищеты, обездоленности и неравенства для ограждения и защиты детей от насилия во всех его формах и для содействия повышению жизнеспособности детей, их семей и их общин,

*будучи серьезно обеспокоена* тем, что дети неизмеримо больше страдают от последствий дискриминации, изоляции, неравенства и нищеты,

*будучи глубоко обеспокоена* тем, что дети во многих частях мира по-прежнему испытывают на себе негативные последствия изменения климата, включая постоянные засухи и экстремальные погодные явления, деградацию земель, повышение уровня моря, береговую эрозию и закисление океана, которые в еще большей степени ставят под угрозу здоровье, продовольственную безопасность и усилия, направленные на ликвидацию нищеты и обеспечение устойчивого

развития, и в этой связи призывая осуществить Парижское соглашение<sup>37</sup>, принятое в контексте Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата,

*признавая*, что риск материнской смертности наиболее высок среди девочек в возрасте до 15 лет и что осложнения при беременности и родах являются одной из главных причин смертности среди девочек в возрасте до 15 лет во многих странах,

*выражая обеспокоенность* по поводу того, что дети-инвалиды, особенно девочки, подвергаются стигматизации, дискриминации или изоляции и намного чаще становятся объектами психологического и физического насилия и сексуальных надругательств, независимо от условий их жизни,

## **I Осуществление Конвенции о правах ребенка и факультативных протоколов к ней**

1. *подтверждает* положения пунктов 1–5 своей резолюции 71/177 и что общие принципы, такие как высшие интересы ребенка, недискриминация, участие и обеспечение выживания и развитие, обеспечивают основу для всех действий в интересах детей;

2. *настоятельно призывает* государства, которые еще не сделали этого, в первоочередном порядке рассмотреть возможность стать участниками Конвенции о правах ребенка<sup>1</sup> и факультативных протоколов к ней<sup>2</sup> и эффективно и в полной мере выполнять их и рекомендует Генеральному секретарю прилагать дальнейшие усилия в этом направлении;

3. *настоятельно призывает* государства-участники снять оговорки, несовместимые с целью и задачей Конвенции и факультативных протоколов к ней, и продумать вопрос о регулярном рассмотрении других оговорок на предмет их снятия в соответствии с Венской декларацией и Программой действий<sup>16</sup>;

4. *отмечает* работу Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей, Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах и Специального докладчика Совета по правам человека по вопросу о торговле детьми и сексуальной эксплуатации детей, включая детскую проституцию, детскую порнографию и изготовление прочих материалов о сексуальных надругательствах над детьми, а также Комитета по правам ребенка, и в этой связи — их вклад в прогресс, достигнутый в деле поощрения и защиты прав детей;

## **II Поощрение и защита прав ребенка и недискриминация детей Недискриминация**

5. *подтверждает* положения пунктов 6–10 своей резолюции 71/177 и пунктов 11–14 своей резолюции 68/147 и призывает государства обеспечить, чтобы все дети пользовались всеми своими гражданскими, политическими, экономическими, социальными и культурными правами без какой бы то ни было дискриминации;

6. *с озабоченностью отмечает* значительное число детей, принадлежащих к национальным, этническим, религиозным и языковым меньшинствам, детей-мигрантов, детей-беженцев или детей, ищущих убежища, внутренне

<sup>37</sup> См. FCCC/CP/2015/10/Add.1, решение 1/CP.21, приложение.



перемещенных детей, детей африканского происхождения и детей из числа коренного населения, являющихся жертвами дискриминации, в том числе расизма, расовой дискриминации, ксенофобии и связанной с ними нетерпимости, подчеркивает необходимость включения специальных мер, в соответствии с принципом учета наилучших интересов детей и уважения их взглядов и специфических гендерных потребностей, включая детей-инвалидов, в программы образования и программы борьбы с такой практикой и призывает государства оказывать особую поддержку и обеспечивать равный доступ к услугам для таких детей;

7. *призывает* все государства:

а) обеспечить полное осуществление детьми-инвалидами всех прав человека и основных свобод наравне с другими детьми, исходя из того, что дискриминация в отношении любого ребенка по причине инвалидности является нарушением присущих детям достоинства и ценности, в интересах поощрения социальной интеграции и устранения препятствий, с которыми сталкиваются дети-инвалиды, включая дискриминационные, психологические и социальные факторы, препятствующие их полноценному участию в жизни общества и общины, а также разработать с учетом гендерных и возрастных аспектов стратегии и меры для защиты прав и удовлетворения особых потребностей детей, включая детей-мигрантов, детей, оставшихся без попечения родителей, беспризорных детей и детей, ставших жертвами торговли людьми или затрагиваемых проблемой изменения климата, предотвращать гендерное насилие и принимать меры реагирования в связи с ним;

б) принять все необходимые и эффективные меры в целях предотвращения и ликвидации всех форм дискриминации в отношении девочек и всех форм насилия, включая женский инфантицид и дородовой отбор по признаку пола, изнасилования, сексуальные надругательства и вредную практику, в том числе калечащие операции на женских половых органах, браки среди несовершеннолетних, ранние и принудительные браки и принудительную стерилизацию, путем принятия и применения законодательства и разработки, в соответствующих случаях, всеобъемлющих, многодисциплинарных и скоординированных национальных планов, программ или стратегий, направленных на защиту девочек, а также поощрения повышения информированности и инициатив по социальной мобилизации в целях защиты их прав;

с) уважать и поощрять право девочек и мальчиков на свободное выражение своих убеждений и их право на учет их мнений и обеспечивать, чтобы в соответствии с их возрастом и степенью зрелости должным образом учитывались их мнения по всем затрагивающим их вопросам, и вовлекать детей, в том числе детей-инвалидов, в процессы принятия решений с учетом развивающихся способностей детей и важности вовлечения детских организаций и детских инициатив;

**Регистрация рождения, семейные отношения, усыновление/удочерение и альтернативные формы ухода за детьми**

8. *подтверждает* положения пунктов 11 и 12 своей резолюции [71/177](#) и настоятельно призывает все государства-участники активизировать усилия по выполнению своих обязательств в соответствии с Конвенцией о правах ребенка по сохранению личности детей, включая их гражданство, фамилии и их семейные связи, признаваемые законом, и по защите детей в вопросах, касающихся регистрации рождения, семейных отношений и усыновления/удочерения и альтернативных форм ухода за детьми, признавая, что внимание следует уделять прежде всего обеспечению того, чтобы ребенок оставался у своих родителей или

как можно скорее снова передавался под их опеку или, в соответствующих случаях, под опеку других близких родственников, и что в тех случаях, когда необходимо обеспечить альтернативный уход, следует содействовать тому, чтобы предпочтение отдавалось уходу на семейной и общинной основе, а не помещению в специальные заведения;

9. *напоминает* о праве каждого ребенка быть зарегистрированным немедленно после рождения, праве иметь имя и приобрести гражданство и право на признание его правосубъектности, где бы он ни находился, как это предусмотрено в Конвенции о правах ребенка и Международном пакте о гражданских и политических правах<sup>4</sup>, напоминает государствам об их обязанности обеспечивать регистрацию рождения всех детей без какой бы то ни было дискриминации, в том числе в случае поздней регистрации рождения, призывает государства обеспечить, чтобы процедуры регистрации были универсальными, доступными, простыми, оперативными и эффективными и предоставлялись за минимальную плату или бесплатно, и признает значение регистрации рождений как одного из важнейших средств предотвращения безгражданства;

10. *рекомендует* государствам принимать во внимание Руководящие указания по альтернативному уходу за детьми<sup>38</sup> и принимать законы и обеспечивать их соблюдение, а также совершенствовать процесс осуществления стратегий и программ, выделения бюджетных ассигнований и людских ресурсов на цели оказания поддержки детям, особенно детям, живущим в неблагополучных и маргинализованных семьях, с тем чтобы обеспечить им эффективный уход со стороны их собственных семей и общин, а также защищать детей, растущих без родителей или опекунов; в случаях, когда необходим альтернативный уход, соответствующее решение должно отвечать наилучшим интересам ребенка и должно приниматься при полном учете мнения ребенка, с учетом его возраста, и законных опекунов ребенка;

11. *призывает* государства принимать все необходимые меры для предотвращения незаконных усыновлений/удочерений и всех усыновлений/удочерений, которые не отвечают высшим интересам ребенка, и борьбы с ними;

### **Экономическое и социальное благополучие детей**

12. *подтверждает* положения пунктов 13–15 своей резолюции 71/177, призывает все государства и международное сообщество создавать благоприятные условия для обеспечения благополучия детей, в том числе посредством укрепления международного сотрудничества в этой области и выполнения своих обязательств, включая цели в области устойчивого развития<sup>30</sup>, подтверждает, что инвестирование средств в интересах детей, особенно в контексте развития детей в раннем возрасте, дает большую экономическую и социальную отдачу и что все соответствующие усилия, связанные с выделением и расходованием ресурсов на нужды детей, особенно на образование и охрану здоровья детей, должны служить одним из средств осуществления прав ребенка;

### **Искоренение нищеты**

13. *призывает* все государства и международное сообщество сотрудничать и поддерживать глобальные усилия по искоренению нищеты и участвовать в них, мобилизовать все необходимые для этого ресурсы и поддержку в соответствии с национальными планами и стратегиями, в том числе с использованием комплексного и многостороннего подхода, основанного на правах детей и стремлении к обеспечению их благополучия, и активизировать свои усилия по

<sup>38</sup> Резолюция 64/142, приложение.

достижению согласованных на международном уровне целей в области развития и искоренения нищеты, включая цели в области устойчивого развития, в установленные сроки, и вновь заявляет о том, что инвестиции в детей и осуществление их прав относятся к числу наиболее действенных средств искоренения нищеты;

14. *настоятельно призывает* государства улучшить положение детей, живущих в условиях нищеты, в частности крайней нищеты, лишенных адекватных средств обеспечения продовольствием и питанием, водоснабжения и санитарии и имеющих ограниченный или вовсе не имеющих доступ к основным медико-санитарным услугам по охране физического и психического здоровья, к жилью, образованию, участию в жизни общества и механизмам защиты, учитывая, что, хотя от острой нехватки товаров и услуг страдают все люди, наибольшей угрозе и страданиям подвергаются дети, когда они лишены возможности осуществлять свои права, в полной мере раскрыть свои способности и принимать полноценное участие в жизни общества, а также поставлены в условия, ведущие к росту масштабов насилия;

### **Право на образование**

15. *ссылается* на положения пунктов 37–50 своей резолюции 70/137 и напоминает, что образование является одним из основных прав человека, основой для гарантирования осуществления других прав человека и необходимой предпосылкой для устойчивого развития, содействия миру и терпимости, а также ключевым элементом для обеспечения полной занятости и искоренения нищеты;

16. *призывает* все государства принять все соответствующие меры в целях устранения препятствий для эффективного доступа к образованию и его завершения, таких как стоимость обучения, голод и недоедание, отдаленность школ от места жительства, пребывание детей в специальных учреждениях, вооруженные конфликты, все формы насилия в школе, неадекватная инфраструктура, включая отсутствие доступа к воде и средствам санитарии, отсутствие надлежащих и доступных и безопасных в физическом и прочем отношении учебных заведений для девочек, детский труд или тяжелая работа по дому, и обеспечить, чтобы дети, содержащиеся в учреждениях, также осуществляли свое право на образование;

17. *настоятельно призывает* все государства принять все соответствующие меры для ликвидации дискриминации в отношении девочек в сфере образования и обеспечения для всех девочек равного доступа ко всем уровням образования, в том числе за счет осуществления стратегий и программ с учетом гендерных аспектов, создания более безопасных условий для девочек на пути в школу и домой, обеспечения того, чтобы все школы были доступны, безопасны, защищены и свободны от насилия, предоставления отдельных и адекватных санитарно-гигиенических удобств, которые обеспечивали бы уединенность и уважение достоинства, содействуя таким образом обеспечению равных возможностей и борьбе с отчуждением, и обеспечения возможности посещать школу, в том числе для девочек и детей из семей с низким уровнем дохода, детей, которые становятся главами домашних хозяйств, и девочек, которые уже состоят в браке или беременны;

18. *призывает* государства расширять научно обоснованное и ориентированное на конкретный возраст всестороннее образование с учетом культурного контекста, предусматривающее просвещение девочек и мальчиков подросткового возраста и молодых женщин и мужчин — в учебных заведениях и вне их с учетом их развивающихся способностей и при надлежащем наставничестве и

контроле со стороны родителей и законных опекунов, руководствуясь в первую очередь интересами ребенка, — по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья и профилактики ВИЧ-инфекции, гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин, прав человека, физического, психологического и пубертатного развития и главенства в отношениях между женщинами и мужчинами для развития в них чувства собственного достоинства, умения принимать обоснованные решения, навыков общения и уменьшения риска и способности налаживать уважительные взаимоотношения в полном партнерском сотрудничестве с ровесниками, родителями, официальными опекунами, лицами, осуществляющими уход, и работниками сферы образования и здравоохранения, с тем чтобы они, в частности, могли защитить себя от ВИЧ-инфекции и других рисков;

19. *подтверждает* право на образование на основе равных возможностей и недискриминации и призывает государства обеспечить обязательное, всеобщее и бесплатное для всех детей начальное образование, принять меры к тому, чтобы все дети имели равный доступ к высококачественному образованию и чтобы среднее образование было широко распространено и доступно для всех, в частности путем постепенного введения бесплатного образования с учетом того, что специальные меры по обеспечению равного доступа, включая политику квот, способствуют созданию равных возможностей и преодолению отчуждения на основе устранения социального, экономического и гендерного неравенства в образовании и обеспечения посещения школ, в частности для девочек, детей-инвалидов, беременных девушек, детей, живущих в условиях нищеты, детей — представителей коренных народов, детей африканского происхождения, лиц, принадлежащих к этническим или религиозным меньшинствам, и детей, находящихся в уязвимом или маргинализованном положении;

20. *призывает* государства активизировать усилия по устранению связанных с гендерными аспектами препятствий для равного осуществления девочками их права на образование, решать проблему гендерной дискриминации, негативных социальных норм и гендерных стереотипов в образовании, в том числе в рамках учебных программ, учебников и учебных методик, а также бороться — в школах, за пределами школ и в других учебных заведениях — со всеми формами насилия, включая сексуальные домогательства и сексуальное и гендерное насилие в контексте обучения;

### **Право на наивысший достижимый уровень здоровья**

21. *подтверждает* положения пунктов 25–28 своей резолюции 68/147 и призывает государства принимать все необходимые меры для обеспечения уважения, защиты и реализации права ребенка на наивысший достижимый уровень физического и психического здоровья без какой бы то ни было дискриминации и для предотвращения и устранения любых форм насилия ввиду их отрицательного воздействия на физическое и психическое здоровье ребенка, в том числе посредством принятия и осуществления законов, стратегий и политики, составления бюджетов и ассигнования средств с учетом гендерных аспектов и потребностей детей и осуществления надлежащих инвестиций в системы здравоохранения, включая всестороннюю и комплексную первичную медико-санитарную помощь, и ориентированные на нужды молодежи услуги по охране физического и психического здоровья, включая сексуальное и репродуктивное здоровье, в том числе в рамках усилий по достижению целей в области устойчивого развития, в частности целей 3 и 5, а также в рамках осуществления глобального плана действий по усилению роли системы здравоохранения в рамках национальных межсекторальных ответных мер по борьбе с межличностным насилием, в

частности в отношении женщин и девочек, а также детей и в отношении сотрудников системы здравоохранения;

22. *призывает* государства совместно с заинтересованными сторонами уделить в приоритетном порядке внимание проблемам уязвимости, с которыми сталкиваются дети, затрагиваемые и инфицированные ВИЧ, посредством обеспечения ухода, поддержки и лечения для этих детей, их семей и опекунов и поощрения осуществления основанных на учете прав и интересов детей стратегий и программ борьбы с ВИЧ/СПИДом и обеспечить доступ к недорогим, эффективным и качественным средствам профилактики, ухода и лечения, в том числе за счет распространения достоверной информации, предоставления возможности прохождения добровольных, конфиденциальных и доступных обследований, комплексному медицинскому обслуживанию, включая уход, услуги и просвещение по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья, и доступа к безопасным, недорогим, эффективным и качественным фармацевтическим препаратам и медицинским технологиям, посредством активизации усилий по разработке недорогих, доступных и качественных средств ранней диагностики и уделения первостепенного внимания предупреждению передачи вируса от матери ребенку;

23. *признает* важность осуществления права человека на безопасную питьевую воду и санитарные услуги для полного осуществления права ребенка на наивысший достижимый уровень физического и психического здоровья и в этой связи настоятельно призывает государства, а через них — поставщиков услуг, обеспечить регулярное снабжение безопасной и физически и материально доступной питьевой водой и средствами санитарии надлежащего качества и в достаточном количестве, руководствуясь также принципами равенства, равноправия и недискриминации и учитывая то, что право человека на безопасную питьевую воду и санитарные услуги для населения подлежит постепенному осуществлению при полном уважении национального суверенитета;

### **Право на питание**

24. *подтверждает* резолюцию 72/173 Генеральной Ассамблеи от 19 декабря 2017 года о праве на питание и право детей на доступ к безопасной, достаточной и питательной пище в соответствии с правом на достаточное питание и основополагающим правом каждого человека не испытывать голода, с тем чтобы иметь возможность в полной мере развивать и поддерживать свои физические и умственные способности;

25. *призывает* все государства принимать меры для обеспечения всестороннего осуществления права на питание для всех и ликвидации голода и недоедания среди детей, в том числе посредством принятия или укрепления национальных программ, направленных на обеспечение продовольственной безопасности и надлежащих средств к существованию, удовлетворение потребностей в питательных веществах, особенно в витамине А, железе и йоде, и пропаганду грудного вскармливания и полноценного питания, а также программ, например программ организации школьного питания, призванных обеспечить достаточное питание для всех детей, с тем чтобы все дети могли нормально развиваться и поддерживать свои физические и умственные способности, и принимать меры (в надлежащих случаях — совместно с соответствующими международными организациями), чтобы поддерживать программы, направленные на борьбу с недостаточным питанием матерей, особенно в период беременности, и детей и необратимыми последствиями хронического недоедания в раннем возрасте, особенно в период от рождения до двухлетнего возраста;

### Детский труд

26. *подтверждает* положения пунктов 16–18 своей резолюции [71/177](#), настоятельно призывает государства незамедлительно принять эффективные меры с целью обеспечить запрещение и искоренение наихудших форм детского труда и положить конец детскому труду во всех его формах не позднее 2025 года на основе принятия более строгого законодательства и совершенствования сотрудничества и координации между министерствами и персоналом, участвующими в обеспечении функционирования систем социального обеспечения и защиты и в деятельности, ведущейся в секторах образования и труда, а также в качестве ключевой стратегии повышать роль образования и настоятельно призывает государства продолжать содействовать вовлечению всех слоев общества в создание условий, способствующих искоренению детского труда;

### Предупреждение и искоренение насилия в отношении детей и ответные меры в связи с этим явлением

27. *ссылается* на пункты 19–36 своей резолюции [72/245](#) и ссылается на статью 19 Конвенции о правах ребенка, согласно которой государства-участники должны принимать все необходимые законодательные, административные, социальные и просветительные меры в целях защиты ребенка от всех форм физического или психологического насилия, травм или надругательств, отсутствия заботы или небрежного обращения, грубого обращения или эксплуатации, включая сексуальные надругательства, со стороны родителя(ей), законного(ых) опекуна(ов) или любого другого лица, заботящегося о ребенке;

28. *ссылается* на исследование Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении детей, представленное Генеральной Ассамблее в 2006 году<sup>39</sup>, с признательностью отмечает усилия Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей, которая продолжает добиваться учета содержащихся в исследовании рекомендаций в международных, региональных и национальных программах действий и содействует прогрессу в деле защиты детей от насилия, и с удовлетворением принимает к сведению ее публикацию под названием «Предотвращение насилия должно начинаться в раннем детстве»;

29. *осуждает* все формы насилия в отношении детей при любых обстоятельствах, включая физическое, психологическое и сексуальное насилие, пытки и другие виды жестокого, бесчеловечного или унижающего достоинство обращения, надругательства над детьми и их эксплуатацию, захват заложников, домашнее насилие, инцест, торговлю детьми, продажу детей и их органов, педофилию, детскую проституцию, детскую порнографию, секс-туризм, жертвами которого являются дети, групповое и вооруженное насилие, сексуальную эксплуатацию детей в Интернете, травлю, включая кибертравлю, и вредную практику, и настоятельно призывает государства активизировать усилия для предотвращения всех форм такого насилия и защиты детей от него с применением всеобъемлющего подхода и выработать инклюзивный, многофункциональный и систематизированный комплекс мер для предупреждения насилия в отношении детей и реагирования на него, для реализации безопасных и учитывающих интересы детей процедур консультационной помощи и информирования об инцидентах и обеспечения соблюдения прав пострадавших детей, который использовался бы в национальных процессах планирования;

<sup>39</sup> [A/61/299](#).

30. *призывает* государства защищать детей от всех форм физического или психологического насилия, травм или надругательств, небрежного или пренебрежительного отношения, плохого обращения или эксплуатации, включая сексуальные надругательства в школе, а также от всех форм травли и с учетом этой задачи принять меры для внедрения ненасильственных методов поддержания дисциплины в школах и прилагать все необходимые усилия для обеспечения того, чтобы дисциплина в школах поддерживалась при уважении человеческого достоинства детей и их прав человека, и в связи с этим принять все соответствующие законодательные, административные, социальные и образовательные меры, руководствуясь принципом наилучшего обеспечения интересов ребенка, и в этой связи приветствует глобальную кампанию за искоренение насилия в школах;

31. *настоятельно призывает* все государства уделять внимание гендерному аспекту всех форм насилия против детей и обеспечивать учет гендерной составляющей во всех осуществляемых стратегиях и мерах по защите детей от всех форм насилия и вредных обычаев, включая калечащие операции на женских гениталиях и детские, ранние и принудительные браки, обеспечивая, чтобы браки заключались только на основе осознанного, свободного и полного согласия будущих супругов, и отменить соответствующие законы и политику или внести в них поправки для упразднения любых положений, которые могут позволить заключение детских, ранних или принудительных браков или позволяют лицам, совершившим изнасилование, сексуальное надругательство или похищение, избежать судебного преследования и наказания путем заключения брака с жертвами;

#### **Поощрение и защита прав детей, включая детей, находящихся в особо трудном положении**

32. *подтверждает* положения пунктов 26–28 своей резолюции 71/177 и призывает все государства поощрять и защищать все права человека всех детей и осуществлять основанные на фактических данных программы и меры, обеспечивающие им специальную защиту и помощь, включая возможность получения всеобщих и равных образовательных, медицинских и социальных услуг и социальной защиты высокого уровня;

33. *призывает* все государства защищать права человека всех детей и обеспечивать детям, принадлежащим к меньшинствам, находящимся в уязвимом положении, включая детей-мигрантов, детей коренных жителей, детей африканского происхождения, внутренне перемещенных детей и детей-инвалидов, возможность осуществления всех прав человека, а также получения медицинских и социальных услуг и социальной защиты и доступного и инклюзивного образования наравне с другими детьми и принимать меры к тому, чтобы всем таким детям, в частности несопровождаемым взрослыми детям-мигрантам, внутренне перемещенным детям и детям, пострадавшим от насилия и эксплуатации, обеспечивались специальная защита и помощь, следя за тем, чтобы наилучшим интересам детей уделялось первоочередное внимание в их политике по вопросам интеграции, возвращения и воссоединения семей;

34. *призывает также* все государства обеспечивать защиту детей-беженцев, детей, ищущих убежище, детей-мигрантов и детей, перемещенных внутри страны, в особенности не сопровождаемых взрослыми и особо подверженных угрозе насилия и рискам, связанным с вооруженными конфликтами и торговлей людьми, с учетом специфических потребностей мальчиков и девочек, подчеркивает, что государствам и международному сообществу следует продолжать уделять более систематическое и пристальное внимание потребностям таких детей

в специальной помощи и защите и поддержке в развитии в рамках, среди прочего, программ реабилитации и восстановления физического и психического здоровья, а также программ добровольного возвращения или репатриации и, когда это целесообразно и возможно, местной интеграции и переселения, уделять приоритетное внимание розыску и воссоединению семей и реинтеграции в семью и в надлежащих случаях сотрудничать с международными гуманитарными организациями и организациями по делам беженцев, в том числе облегчая их работу, в соответствии с обязательствами по международному праву;

### **Дети-мигранты**

35. *подтверждает* положения пунктов 40–87 своей резолюции 71/177 и призывает государства эффективно содействовать соблюдению и обеспечивать защиту прав человека и основных свобод всех детей, затронутых миграцией, независимо от их миграционного статуса, и решать проблемы международной миграции на основе международного, регионального или двустороннего сотрудничества и диалога и комплексного и сбалансированного подхода с учетом роли и обязанностей стран происхождения, транзита и назначения в деле содействия соблюдению и защиты прав человека всех детей, затронутых миграцией, и недопущения применения подходов, способных усугубить их уязвимость;

36. *подтверждает также* Нью-Йоркскую декларацию о беженцах и мигрантах<sup>40</sup>, приветствует окончание в 2018 году процесса межправительственных переговоров по глобальному договору о безопасной, упорядоченной и регулируемой миграции, вопрос о принятии которого будет рассматриваться государствами на Межправительственной конференции, которая состоится в Марокко 10 и 11 декабря 2018 года, и подчеркивает важнейшее значение полного уважения прав человека всех мигрантов, в том числе детей-мигрантов,

37. *принимает к сведению* совместное замечание общего порядка Комитета по правам ребенка и Комитета по защите прав всех трудящихся-мигрантов и членов их семей по вопросу о правах человека детей в контексте международной миграции;

38. *выражает глубокую обеспокоенность* по поводу большого и все возрастающего числа детей-мигрантов, в особенности несопровождаемых детей или детей, которые были разлучены со своими родителями или основными обеспечивающими уход лицами и могут быть особо уязвимыми в пути следования, и выражает решимость защищать права человека детей-мигрантов ввиду их уязвимости, особенно несопровождаемых детей-мигрантов и детей-мигрантов — инвалидов, обеспечивать предоставление им надлежащей защиты и помощь и обеспечивать их здоровье, образование и психосоциальное развитие, следя за тем, чтобы в рамках политики интеграции, возвращения и воссоединения с семьей первоочередное внимание уделялось обеспечению наилучших интересов ребенка;

39. *настоятельно призывает* государства в соответствии с международными и национальными обязанностями и обязательствами принять меры к тому, чтобы обеспечить соответствие процесса возвращения нормам международного права, включая международное право прав человека, и чтобы механизмы репатриации позволяли выявлять лиц, находящихся в уязвимом положении, включая всех детей-мигрантов, и обеспечивать им специальную защиту, и руководствоваться принципом наилучшего обеспечения интересов ребенка, ясности в отношении механизмов приема детей и ухода за ними и воссоединения семей;

<sup>40</sup> Резолюция 71/1.



40. *приветствует* программы, которые делают возможной полную социальную интеграцию детей-мигрантов в странах назначения, способствуют созданию гармоничной, инклюзивной и уважительной атмосферы и воссоединению семей в целях обеспечения благосостояния и защиты интересов детей-мигрантов, включая подростков, согласно применимым нормам национального права, принципу соблюдения надлежащих правовых процедур и соответствующим положениям Конвенции о правах ребенка и факультативных протоколов к ней, а также выполнения обязательств о подаче консульских уведомлений и обеспечении доступа, предусмотренных в Венской конвенции о консульских сношениях<sup>41</sup>, с тем чтобы государства в соответствующих случаях могли оказывать консульскую помощь с учетом интересов детей, в том числе помощь юридического характера;

#### **Дети и отправление правосудия**

41. *подтверждает* положения пунктов 29–31 своей резолюции 71/177 и призывает все государства соблюдать и защищать права детей, ставших жертвами или выступающих в качестве свидетелей, и детей, которые, как утверждается или признается, нарушили уголовное право, а также детей тех лиц, которые, как утверждается или признается, нарушили уголовное право, и обеспечивать, чтобы арест, задержание или тюремное заключение детей осуществлялись в соответствии с законом и использовались только в качестве крайней меры и в течение кратчайшего необходимого периода времени;

42. *настоятельно призывает* все государства активизировать усилия по защите детей, лишенных свободы, от пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, обеспечить, чтобы в случае ареста, задержания или тюремного заключения дети своевременно получали юридическую и иную соответствующую помощь и имели право оспаривать законность лишения свободы в суде или другом компетентном органе и право на безотлагательное принятие ими решения в отношении любого такого процессуального действия, а также право поддерживать контакты с семьей в форме переписки или свиданий с момента их задержания, отменяемое только в исключительных обстоятельствах, и чтобы ни один ребенок не был приговорен к принудительному труду, телесному наказанию или насильственным мерам психологического или физического воздействия и не подвергался им и не лишался возможности получения услуг в области охраны здоровья и медицинского обслуживания, гигиены и санитарии, полноценного питания, доступа к открытому пространству для рекреационных целей, образования, базового обучения и профессиональной подготовки, а также возможности обращаться к безопасным, конфиденциальным и независимым механизмам для информирования о случаях насилия и чтобы условия содержания таких детей регулярно и эффективно проверялись, и оперативно проводить расследования в связи со всеми сообщениями об актах насилия и привлекать к ответственности виновных;

43. *рекомендует* продолжать региональные и межрегиональные усилия, обмен передовым опытом и оказание технической помощи в области правосудия в отношении несовершеннолетних и в этой связи напоминает об актуальности и важности международных стандартов и норм, касающихся прав человека при отправлении правосудия в отношении несовершеннолетних;

<sup>41</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 596, No. 8638.

### **Предупреждение и искоренение торговли детьми, детской проституции и детской порнографии**

44. *подтверждает* положения пункта 32 своей резолюции 71/177 и призывает все государства принимать превентивные меры, предусматривать уголовную ответственность и обеспечивать уголовное преследование и наказание в отношении всех форм продажи детей и торговли детьми, в том числе в целях изъятия детских органов ради получения прибыли, детского рабства, принудительного труда и сексуальной эксплуатации детей, в том числе для целей детской проституции, детской порнографии и изготовления других материалов о сексуальных надругательствах над детьми, для искоренения такой практики и в отношении использования Интернета и других информационно-коммуникационных технологий в этих целях, бороться с существованием рынка, который поощряет такую преступную практику, и принимать меры для ликвидации спроса, который служит для этого питательной средой, а также реально учитывать права и потребности потерпевших, включая предоставление всеобщего доступа к полному набору социальных услуг, услуг по охране физического и психического здоровья и юридических и консультационных услуг для всех пострадавших без какой бы то ни было дискриминации, чтобы обеспечить их полное выздоровление и реинтеграцию в общество, и принимать эффективные меры против привлечения к уголовной ответственности детей, ставших жертвами эксплуатации;

45. *призывает* государства принять необходимые законодательные или иные меры и обеспечить их выполнение в сотрудничестве с соответствующими субъектами, включая частный сектор и средства массовой информации, в целях недопущения распространения в Интернете материалов о сексуальных надругательствах над детьми, в том числе изображений сексуальных надругательств над детьми, обеспечивая наличие надлежащих механизмов, позволяющих сообщать о таких материалах и удалять их, а также надлежащее преследование авторов, распространителей и коллекционеров таких материалов, и в то же время принимать меры к тому, чтобы возможности информационно-коммуникационных технологий использовались в жизни детей в качестве инструмента обучения, социализации, самовыражения, участия в жизни общества и осуществления прав ребенка и основных свобод, таких как право на образование и право на свободу выражения мнений, включая право свободно искать, получать и распространять информацию, а также право свободно выражать свои взгляды, в полном объеме;

46. *настоятельно призывает* государства активизировать свои усилия по обеспечению правовой защиты детей от сексуальных надругательств и сексуальной эксплуатации в Интернете и дать этим понятиям юридическое определение в соответствии с нормами международного права прав человека и соответствующими обязательствами, предусматривать уголовную ответственность за все соответствующие действия, связанные с сексуальной эксплуатацией детей в Интернете и в реальной жизни, и обеспечивать, чтобы все лица, причастные к совершению или попытке совершения подобных преступлений, привлекались к ответственности и предавались суду в целях борьбы с безнаказанностью, принимая во внимание межюрисдикционный и транснациональный характер сексуальной эксплуатации и злоупотреблений в отношении детей, совершаемых в Интернете с использованием информационно-коммуникационных технологий;

### **Дети, затронутые вооруженным конфликтом**

47. *подтверждает* пункты 33–39 своей резолюции 71/177, самым решительным образом осуждает все нарушения и посягательства, совершаемые в отношении детей, затронутых вооруженным конфликтом, и в этой связи настоятельно призывает все государства и другие стороны в вооруженных конфликтах,

которые в нарушение действующих норм международного права занимаются вербовкой и использованием детей, систематически совершают убийства детей и наносят им увечья и/или насилуют детей и совершают другие акты сексуального насилия над ними, признавая при этом, что сексуальное насилие в этих ситуациях в значительно большей степени затрагивает девочек, однако совершается также и над мальчиками, периодически совершают нападения на школы и/или больницы и их персонал и систематически занимаются похищениями детей, а также совершают в отношении детей любые другие нарушения и подвергают их любым другим формам жестокого обращения, принять предусматривающие конкретные сроки и эффективные меры для предотвращения и пресечения таких деяний и поощрять предоставление услуг по поддержке с учетом возрастной и гендерной специфики, включая услуги в сфере сексуального и репродуктивного здоровья, и программы в областях образования, социальной защиты и реинтеграции и в этой связи отмечает принятие Советом Безопасности резолюции 2427 (2018) от 9 июля 2018 года;

48. *самым решительным образом осуждает* изнасилования и другие акты сексуального насилия в отношении детей в условиях вооруженных конфликтов, выражает глубокую обеспокоенность по поводу массовых и систематических изнасилований и актов сексуального насилия в отношении детей в условиях вооруженных конфликтов, совершаемых в ряде случаев с преднамеренной целью унижить, подавить, утратить и рассредоточить и/или насильственно переместить какую-либо группу населения, призывает все государства и соответствующие органы и учреждения Организации Объединенных Наций и региональные организации принять все необходимые меры для предотвращения и пресечения подобных актов насилия и обеспечить полную подотчетность в этом вопросе и в связи с проблемой сексуальной эксплуатации детей и сексуальных надругательств над ними в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира и настоятельно призывает государства принять соответствующие национальные законы в целях предотвращения таких преступлений, а также массовых похищений детей и сексуального и гендерного насилия над ними, и обеспечения их тщательного расследования и судебного преследования в связи с ними;

49. *выражает глубокую обеспокоенность* по поводу противоречащих международному гуманитарному праву нападений и угроз нападений на школы и/или больницы и их персонал, а также закрытия школ и больниц в ситуации вооруженного конфликта в результате нападений или угроз нападений, напоминает, что защита детей является главной обязанностью всех сторон в вооруженном конфликте, напоминает об обязательстве воздерживаться от запрещенных нормами международного гуманитарного права нападений на школы и больницы и принимать все возможные меры предосторожности для защиты гражданских лиц от таких нападений, в частности на школьников, и настоятельно призывает все стороны в вооруженном конфликте воздерживаться от действий, которые создают препятствия для доступа детей к образовательным и медицинским услугам;

52. *призывает* все государства-члены обеспечить, чтобы обращение с детьми, связанными или предположительно связанными с вооруженными группами, определялось прежде всего отношением к ним как к жертвам и соответствовало принципу наилучшего обеспечения интересов ребенка, и рассматривать возможность применения несудебных мер в качестве альтернативы судебному преследованию и заключению под стражу, а также принимать меры, ориентированные на реабилитацию и реинтеграцию в условиях, способствующих улучшению здоровья, самоуважению и уважению достоинства ребенка, согласно соответствующим положениям международного гуманитарного права и

международным стандартам в области прав человека, в частности положениям Конвенции о правах ребенка;

51. *призывает* государства защищать детей, затронутых вооруженным конфликтом, в частности от нарушений международного гуманитарного права и международного права прав человека, и обеспечивать, чтобы они получали своевременную, эффективную гуманитарную помощь, отмечая усилия, прилагаемые с целью положить конец безнаказанности путем привлечения к ответственности и наказания лиц, совершающих такие нарушения, и призывает международное сообщество привлекать к ответственности виновных, в частности, через Международный уголовный суд;

52. *напоминает*, что нормы международного гуманитарного права запрещают неизбирательные нападения на гражданских лиц, включая детей, и что дети не должны быть объектом нападений, в том числе в форме репрессий или чрезмерного применения силы, осуждает действия, вызывающие гибель детей или наносящие им увечья, требует, чтобы все стороны немедленно положили конец таким действиям, и настоятельно призывает все стороны в вооруженном конфликте выполнять свои обязательства по международному гуманитарному праву, в частности принципы избирательности и соразмерности, и обязательство принимать все практически возможные меры предосторожности, с тем чтобы предотвратить или в любом случае свести к минимуму вред для гражданского населения и гражданских объектов;

53. *призывает* государства обеспечить своевременное и достаточное финансирование национальных программ по разоружению, демобилизации и реинтеграции детей и деятельности по расселению, реабилитации и реинтеграции всех детей, связанных с вооруженными силами и группами, включая детей, находящихся под стражей, в частности для содействия осуществлению национальных инициатив, и обеспечить долговременную устойчивость этой деятельности, в том числе на основе применения межсекторального подхода, предполагающего также участие граждан и охватывающего всех детей, использования семейных форм воспитания детей, предусмотренного также в Принципах и руководящих указаниях в отношении детей, связанных с вооруженными силами или вооруженными группировками (Парижские принципы), и мобилизации финансовых ресурсов и технической помощи по линии международного сотрудничества для осуществления программ реабилитации и реинтеграции детей;

54. *с удовлетворением отмечает* шаги, предпринятые в связи с резолюциями Совета Безопасности [1539 \(2004\)](#) от 22 апреля 2004 года, [1612 \(2005\)](#) от 26 июля 2005 года, [1882 \(2009\)](#) от 4 августа 2009 года, [1998 \(2011\)](#) от 12 июля 2011 года, [2068 \(2012\)](#) от 19 сентября 2012 года, [2225 \(2015\)](#) от 18 июня 2015 года и [2427 \(2018\)](#) от 9 июля 2018 года и усилия Генерального секретаря по созданию механизма наблюдения и отчетности в отношении детей и вооруженных конфликтов в соответствии с этими резолюциями, при участии национальных правительств и соответствующих субъектов системы Организации Объединенных Наций и гражданского общества и в сотрудничестве с ними, в том числе на страновом уровне, просит Генерального секретаря обеспечить, чтобы собираемая и распространяемая механизмом наблюдения и отчетности информация была точной, объективной и поддающейся проверке, и в этой связи приветствует работу и размещение советников Организации Объединенных Наций по вопросам защиты детей в составе операций по поддержанию мира, политических миссий и миссий по миростроительству;

### III Последующая деятельность

55. *заявляет о поддержке* работы Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей и отмечает прогресс, достигнутый после определения ее мандата в деле содействия предотвращению и ликвидации всех форм насилия в отношении детей во всех регионах и выполнению рекомендаций, содержащихся в исследовании Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении детей, в том числе благодаря партнерскому взаимодействию с региональными организациями, а также информационной работе в рамках тематических консультаций, поездкам на места, а также тематическим докладам по возникающим проблемам, в том числе о предупреждении насилия в раннем детстве;

56. *рекомендует* Генеральному секретарю продлить мандат Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей, определенный в пунктах 58 и 59 резолюции 62/141 от 18 декабря 2007 года, на очередной трехлетний период и продолжать содействовать эффективному и независимому выполнению мандата Специального представителя и обеспечивать планомерность финансирования предусмотренной деятельности по линии регулярного бюджета;

57. *настоятельно призывает* все государства, просит учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций и предлагает региональным организациям и гражданскому обществу, включая неправительственные организации, сотрудничать со Специальным представителем Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей в деле содействия дальнейшему выполнению рекомендаций, вынесенных по результатам исследования Организации Объединенных Наций по вопросу о насилии в отношении детей, и в деле оказания поддержки государствам-членам в контексте осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, призывает государства оказывать поддержку Специальному представителю, включая надлежащую добровольную финансовую поддержку, для обеспечения непрерывного, эффективного и независимого выполнения ее мандата и предлагает организациям, в том числе частному сектору, вносить добровольные взносы на эти цели;

58. *ссылается* на пункт 52 d) своей резолюции 69/157 от 18 декабря 2014 года, в котором она предложила Генеральному секретарю поручить провести углубленное глобальное исследование по вопросу о положении детей, лишенных свободы, которое будет финансироваться за счет добровольных взносов, ссылается также пункт 88 своей резолюции 71/177 и пункт 37 своей резолюции 72/245, в которых она предложила назначенному независимому эксперту представить окончательный доклад Генеральной Ассамблее на ее семьдесят четвертой сессии, и в этой связи рекомендует государствам — членам Организации Объединенных Наций и ее учреждениям, фондам, программам и подразделениям, а также другим заинтересованным сторонам принять участие и оказать помощь в подготовке этого исследования;

59. *постановляет:*

а) просить Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят четвертой сессии всеобъемлющий доклад о правах ребенка с информацией о состоянии Конвенции о правах ребенка и по вопросам, затронутым в настоящей резолюции, с уделением особого внимания вопросу о детях, оставшихся без попечения родителей;

b) просить Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах продолжать представлять Генеральной Ассамблее и Совету по правам человека доклады о работе, проведенной во исполнение ее мандата, включая информацию о ее поездках на места и о достигнутом прогрессе и нерешенных вопросах, относящихся к теме «Дети и вооруженные конфликты»;

c) просить Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах в рамках выполнения его мандата по защите детей в ситуациях вооруженного конфликта согласно соответствующим резолюциям Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности продолжать в инициативном порядке вести работу с соответствующими органами и учреждениями Организации Объединенных Наций, государствами — членами Организации Объединенных Наций, региональными и субрегиональными организациями и негосударственными вооруженными группами, в том числе посредством согласования планов действий, обеспечения принятия соответствующих обязательств, разъяснения необходимости создания надлежащих механизмов реагирования и обеспечения учета и выполнения выводов и рекомендаций Рабочей группы Совета Безопасности по вопросу о детях и вооруженных конфликтах, и подтверждает, что Специальный представитель Генерального секретаря по вопросу о детях и вооруженных конфликтах может играть важную роль в содействии предотвращению конфликтов;

d) просить Специального представителя Генерального секретаря по вопросу о насилии в отношении детей продолжать представлять Генеральной Ассамблее и Совету по правам человека ежегодные доклады о работе, проведенной во исполнение ее мандата, в соответствии с пунктами 58 и 59 резолюции [62/141](#) Ассамблеи, включая информацию о ее поездках на места и о достигнутом прогрессе и нерешенных вопросах, относящихся к теме «Насилие в отношении детей»;

e) просить Специального докладчика Совета по правам человека по вопросу о торговле детьми и сексуальной эксплуатации детей, включая детскую проституцию, детскую порнографию и изготовление прочих материалов о сексуальных надругательствах над детьми, продолжать представлять Генеральной Ассамблее и Совету по правам человека доклады о работе, проведенной во исполнение ее мандата, включая информацию о ее поездках на места и о достигнутом прогрессе и сохраняющихся проблемах в деле предупреждения и искоренения торговли детьми, детской проституции, детской порнографии, сексуальной эксплуатации детей и надругательств над ними;

f) предложить Председателю Комитета по правам ребенка представить Генеральной Ассамблее устный доклад о работе Комитета и провести с ней на ее семьдесят четвертой сессии интерактивный диалог в качестве одного из способов активизации контактов между Ассамблеей и Комитетом;

g) предложить государствам-членам и соответствующим органам Организации Объединенных Наций официально отметить в 2019 году тридцатую годовщину принятия Конвенции о правах ребенка на межправительственном уровне, и в том числе посредством проведения пленарного заседания высокого уровня в ходе семьдесят четвертой сессии Генеральной Ассамблеи в рамках межправительственных усилий для сохранения импульса и активизации мер по защите прав детей, и просит Председателя Генеральной Ассамблеи провести консультации с государствами-членами в целях завершения работы над организационно-процедурными аспектами приготовлений к этому пленарному заседанию высокого уровня путем принятия резолюции о порядке его проведения;

---

h) продолжить рассмотрение этого вопроса на своей семьдесят четвертой сессии по пункту, озаглавленному «Пощрение и защита прав детей».

57. Третий комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект решения:

**Документ, рассмотренный Генеральной Ассамблеей  
в связи с вопросом о поощрении и защите прав детей**

Генеральная Ассамблея принимает к сведению доклад Комитета по правам ребенка<sup>1</sup>, представленный по пункту повестки дня, озаглавленному «Поощрение и защита прав детей».

---

---

<sup>1</sup> A/73/41.